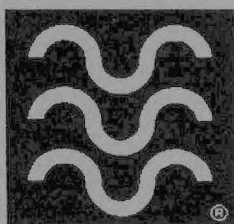


**INTERCOMMUNALE KUSTREDDINGSDIENST  
WEST-VLAANDEREN**



**ALGEMEEN JAARVERSLAG**

**DIENSTJAAR 1998**

**ZEVENTIENDE BOEKJAAR**

**INTERCOMMUNALE KUSTREDDINGSDIENST  
WEST-VLAANDEREN**

Burgerlijke vennootschap die de vorm van een coöperatieve vennootschap  
heeft aangenomen.

opgericht op 3 februari 1982.

goedgekeurd bij besluit van de Minister van de Vlaamse Gemeenschap op  
28 juni 1982 (B.S. 25/09/1982)

Statuten verschenen in de bijlagen van het Belgisch Staatsblad van 20 oktober 1983 onder  
identificatienummer 9189/83

Aangepast met volgende wijzigingen :

1/ Besluit van de jaarvergadering van 19/05/1992 , goedgekeurd bij Ministerieel  
besluit van 14/08/1992 (B.S. 15/10/1992), verschenen in de bijlage van het  
Belgisch Staatsblad van 05/11/1992, wijzigingen ingevolge de wet d.d. 22/12/1986  
op de intercommunalen en ingevolge het Decreet van 01/07/1987 alsmede  
taalkundige en inhoudelijke aanpassingen.

2/ Besluit van de buitengewone algemene vergadering van 27 oktober 1993, goedgekeurd bij Ministerieel  
besluit van 3 februari 1994.

Wijzigingen ingevolge de wet van 20/7/1991(B.S. 1/8/1991) houdende sociale en diverse bepalingen en het  
K.B. d.d. 11/10/1991(B.S. 24/10/1991) tot vaststelling van de datum van inwerkingtreding van de titels VII en  
VIII van voormelde wet; alsmede aanvulling van art.3 van de statuten m.b.t. de doelstelling van de vereniging.

3/ Besluit van de algemene vergadering dd. 28 mei 1996, goedgekeurd bij ministerieel besluit van 17/9/1996.  
Wijzigingen ingevolge uitbreiding van het werkingsgebied (aansluiting Blankenberge in 1995 en Brugge in  
1996), van een aangepaste financiële bijdrage vanwege de provincie West-Vlaanderen alsmede van een  
hersamenstelling van de bestuursorganen.

**MAATSCHAPPELIJKE ZETEL:**

Provinciehuis Boeverbos  
Koning Leopold III laan, 41  
8200 BRUGGE.

**SECRETARIAAT:**

Gemeentehuis (annex) Koksijde  
Zeelaan, 42  
8670 KOKSIJDE  
tel. 058/533087  
fax.058/518659

# ALGEMEEN JAARVERSLAG 1998

## INHOUD

<b>I. ALGEMEENHEDEN:</b> Vennoten, bestuurs-en controleorganen, vergaderingen	4 - 5
<b>II. ORGANISATIE EN WERKING</b>	
inlichtingen bewaakte zwemzones	6 - 11
inlichtingen bewaakte surfzones	12 - 14
aantal redders	15
tussenkomensten van redders	16 - 21
ernstige ongevallen	22 - 26
arbeidsongevallen	26
<b>III. BELANGRIJKE INVESTERINGEN EN BIJZONDERHEDEN</b>	27 - 28
<b>IV. KOSTEN TEN LASTE VAN GEMEENTEN-VENNOTEN</b>	29 - 30
<b>V. BALANS 31/12/1998</b>	31 - 49
<b>VI. VERLIES EN WINSTREKENING 31/12/1998</b>	50 - 52
<b>BALANS NA WINSTVERDELING</b>	53 - 69
<b>VII. VERSLAGEN</b>	70-73

## VERSLAG VAN DE RAAD VAN BESTUUR

Overeenkomstig de wettelijke beschikkingen en in toepassing van de statuten hebben wij de eer U hierbij verslag uit te brengen over de verrichtingen en de toestand van de intercommunale gedurende het dienstjaar 1998.

### I. ALGEMEENHEDEN.

#### A) LIJST VAN DE VENNOTEN

Vennoten op 31/12/1998:  
Provincie West-Vlaanderen  
de gemeenten :

De Panne  
Koksijsde  
Nieuwpoort  
Middelkerke  
Oostende  
Bredene  
Blankenberge  
Brugge  
Knokke-Heist

#### B) SAMENSTELLING VAN DE ALGEMENE VERGADERING

De samenstelling van de Algemene Vergadering ziet er op 31/12/1998 als volgt uit:

##### VENNOTEN

PROVINCIE WEST-VLAANDEREN  
DE PANNE  
KOKSIJDE  
NIEUWPOORT  
MIDDELKERKE  
OOSTENDE  
BREDENE  
BLANKENBERGE  
BRUGGE  
  
KNOKKE-HEIST

##### AFGEVAARDIGDEN

Dhr. Jan DURNEZ - gedeputeerde  
Dhr. J. DEBEERST - gemeenteraadslid  
Dhr. Marc GUNST - gemeenteraadslid  
Dhr. Rik LIPS - gemeenteraadslid  
Dhr. Marc DEJONGHE - gemeenteraadslid  
Dhr. Hubert SYNAEVE - gemeenteraadslid  
Dhr. Jacky MAES - schepen  
Dhr. Wies PEETERS - gemeenteraadslid  
Mevr. D'HONT-MUS Godelieve  
gemeenteraadslid  
Dhr. Daniël DESPIEGELAERE -  
gemeenteraadslid

Voorzitter van de Algemene Vergadering: De heer Luc Dedecker, schepen Middelkerke.

#### C) SAMENSTELLING VAN DE RAAD VAN BESTUUR

De Raad van Bestuur ziet er op 31/12/1998 als volgt uit:

##### VENNOTEN

PROVINCIE WEST-VLAANDEREN  
  
  
  
  
  
  
  
  
DE PANNE  
KOKSIJDE

##### AFGEVAARDIGDEN

Dhr. Guido DECORTE - provincieraadslid  
Ondervoorzitter van de raad van bestuur  
DHR. Eddy TULPIN - provincieraadslid  
Mevr. VERVAET - SMETS provincieraadslid  
Dhr. Marc DECOUSSEMAEKER - schepen  
Dhr. Patrick STOCKELYNCK - schepen.



NIEUWPOORT  
MIDDELKERKE

OOSTENDE  
BREDENE  
BLANKENBERGE  
BRUGGE  
KNOKKE-HEIST

DHR. Walter.DECLERCK - gemeenteraadslid.  
DHR. Luc.DEDECKER, schepen, voorzitter  
van de raad van bestuur.  
Dhr. Staf CATTOOR - schepen.  
Dhr. Jacques DEROO - gemeenteraadslid  
Dhr. Pierre BISSCHOP - schepen  
Dhr. Eric CARDON - schepen -  
Dhr. Piet DENORME - schepen

**D) SAMENSTELLING VAN HET DIRECTIECOMITÉ PER 31/12/1998**

Voorzitter: De Heer L. DEDECKER - schepen Middelkerke.  
O/Voorzitter: De Heer G. DECORTE - provincieraadslid.  
Leden: De heren : P. BISSCHOP, J. DEROO en W. DECLERCK.

**E) SAMENSTELLING VAN HET COLLEGE VAN COMMISSARISSSEN PER 31/12/1998.**

Commissaris-revisor: Dhr. J.CLEPPE - Brugge.  
Mevrouw E. VERCUYSSSE - HAGHEBAERT , provincieraadslid.  
De Heer D. DAWYNDT , Koksijde.  
De Heer J. DELANNOYE , Bredene.  
De Heer W. DECEUNINCK, Knokke - Heist.

**F) WERKGROEP LEIDING. SAMENSTELLING PER 31/12/1998.**

Gemeenteambtenaren met verantwoordelijkheden voor de reddingsdienst aan zee bij de diverse vennoten vormen samen de werkgroep leiding.

DE PANNE	R. Vilain
KOKSIJDE	G.Ocquet en W.Delanghe
NIEUWPOORT	E.Vyvey en F.Musschoot
MIDDELKERKE	M.Muyllé, P.Germonprez en W. Bulcke
OOSTENDE	J.Decloedt, W. Bulteel en G.Bintein
BREDENE	G.Lams en A.Goethals
BLANKENBERGE	G. Sampson en Ph. De Vos
BRUGGE	Mevr. N. Ottevaere en Dhr. W. Aernout
KNOKKE-HEIST	G. Dendooven en E. Wybo

**G) PERSONEEL.**

Albert Serpieters , secretaris.

**H) VERGADERINGEN.**

- De algemene vergadering kwam bijeen op :05/06/98.
- De raad van bestuur vergaderde op : 18/02/98, 24/03/98, 12/05/98, 25/06/98, 18/11/98.
- Het college van commissarissen kwam bijeen op 12/05/98.
- De werkgroep leiding kwam bijeen op 25/06/98 en 18/11/98.

## II ORGANISATIE EN WERKING

### INLICHTINGEN MET BETREKKING TOT DE BEWAAKTE ZWEMZONES

#### SAMENVATTEND OVERZICHT BEWAAKTE ZONES VOOR BADERS

GEMEENTE	AANTAL BEWAAKTE ZONES	AANTAL METER BEWAAKT	BEWAKINGSPERIODE UURREGELING
DE PANNE	3(*)	2.200	1/7 - 31/8 10.30 u – 18.30 u
KOKSIJDE	10	4.710(*)	alle posten (4.710m.) 1/7 - 31/8 3 posten (1248m.) 13/6 - 13/9 10.30 u – 18.30 u
NIEUWPOORT	5	1.250	1/7 - 31/8 10.30 u – 18.30 u
MIDDELKERKE	15	6.400	1/7-31/8 10.30 u – 18.30u
OOSTENDE	8	3.070	alle posten (3.070m) 1/7 - 31/8 2 posten (830m) 2 W.E. juni 10.30 u – 18.30 u
BREDENE	6	1.320	1/7 - 31/8 10.30 u – 18.30 u
BLANKENBERGE	7	2.100	30/5 - 20/9 10.30u – 18.30 u
BRUGGE	1	500	1/7 - 31/8 10.30u - 18.30 u 30/5 - 30/6: 300 m. bewaking 10.30u-17.30u.
KNOKKE-HEIST	10	3.329	1/7 - 31/8 10.30u – 18.30 u 5 posten: 13/6-30/6 + 1-6/9. Met bew. Van 10.30u tot 18u
TOTAAL	65	24.879	

2 bijkomende zones te De Panne en uitbreiding van post Ster der Zee en Hoge Dijk te Koksijde.

**DETAILOVERZICHT PER GEMEENTE****DE PANNE**

<b>NR. EN NAAM VAN DE ZONE</b>	<b>SITUERING VAN DE ZONE</b>	<b>AANTAL METER BEWAAKT</b>	<b>BEWAKINGSPERIODE</b>
R1 Leopold	Tussen zeilwagenclub en Bortierlaan	500	1/7 – 31/8 H.P.
R 2 – 3 - 4 centrum	tussen Bortierlaan en Canadezenplein	1200	1/7-31/8 H.P.
R 5 Camping	Tussen Canadezenplein en grens St. Idesbald	500	1/7 – 31/8

uurregeling: van 10.30 u tot 18.30 u op alle posten

H.P. : rode kruispost aanwezig

**KOKSIJDE**

<b>NR. EN NAAM VAN DE ZONE</b>	<b>SITUERING VAN DE ZONE</b>	<b>AANTAL METER BEWAAKT</b>	<b>BEWAKINGSPERIODE</b>
St. Idesbald	St.Idesbald -horloge	475	13/6 - 13/9 + H.P.
Ster der Zee	Koksijde - sloepenlaan	675(3)	1/7 - 31/8 + H.P.
Hoge dijk	Koksijde	700(4)	1/7 - 31/8
Koksijde Bad	Koksijde horloge	370 +100(1)	13/6 - 13/9 + H.P.
Zouaven-Vredestraat	Koksijde	500	1/7 - 31/8
St.André	Oostduinkerke	300	1/7 - 31/8 + H.P.
Oostduinkerke centrum	Oostduinkerke	403 +139(2)	13/6 - 13/9 + H.P.
Twenty-One	Oostduinkerke	248	1/7 - 31/8
Duinpark	Oostduinkerke	300	1/7 - 31/8
Groenendijk	Oostduinkerke	500	1/7 - 31/8 + H.P.

**UURREGELING: VAN 10.30 U TOT 18.30 U OP ALLE POSTEN****H.P. : RODE KRUISPOST AANWEZIG**

(1) = in juli en augustus komt er 100 m. bij.

(3) = in 1998 uitbreiding met 200 m.

(2) = in juli en augustus komt er 139 m.bij.

(4) = in 1998 uitbreiding met 100 m.

### NIEUWPOORT

NR. EN NAAM VAN DE ZONE	SITUERING VAN DE ZONE	AANTAL METER BEWAAKT	BEWAKINGSPERIODE
1. Badinstallatie	Badinrichting - staketsel	230	1/7 - 31/8 H.P.
2 Sandeshoofd	Badinrichting - rotonde	230	1/7 - 31/8
3. Rotonde	Rotonde - Leopold	290	1/7 - 31/8
4 Leopoldplein	Leopoldplein- Vlaanderenstraat	200	1/7 - 31/8 H.P.
5. Vlaanderen	Vlaanderenstr.: grens Oostd.	300	1/7 - 31/8

UURREGELING: VAN 10.30 U TOT 18.30 U OP ALLE POSTEN

H.P. : RODE KRUISPOST AANWEZIG

### MIDDELKERKE

NR. EN NAAM VAN DE ZONE	SITUERING VAN DE ZONE	AANTAL METER BEWAAKT	BEWAKINGSPERIODE
1. Carlton	Middelkerke Oost	400	1/7-31/8
2. Excelsior	Middelkerke Oost	400	1/7-31/8
3. Casino Oost	Casino Oost	400	1/7-31/8 H.P.
4. Casino West	Casino West	400	1/7-31/8 H.P.
5. Pouletstraat	Middelkerke West	400	1/7-31/8
6. Theresiastraat	Middelkerke West	400	1/7-31/8
7. Houyouxstraat	Middelkerke West	400	1/7-31/8 H.P.
8. Rotonde	Rotonde Westende	500	1/7-31/8
9. Mezenlaan	Mezenlaan Westende	500	1/7-31/8 H.P.
10. Priorijlaan	Priorijlaan Westende	500	1/7-31/8
11. Meeuwenlaan	Meeuwenlaan Westende	500	1/7-31/8 H.P.
12. Flandrialaan	Flandrialaan Westende	400	1/7-31/8
13. surfzone			

14. St.Laureins	St.Laureinsstrand Westende	400	1/7-31/8 H.P.
15. Cosmos	Camping Cosmos Westende	400	1/7-31/8
16. Christal Palace	Camping Christal Palace Westende	400	1/7-31/8

**UURREGELING: VAN 10.30 U TOT 18.30 U OP ALLE POSTEN**

**H.P. : RODE KRUISPOST AANWEZIG**

### **OOSTENDE**

<b>NR. EN NAAM VAN DE ZONE</b>	<b>SITUERING VAN DE ZONE</b>	<b>AANTAL METER BEWAAKT</b>	<b>BEWAKINGSPERIODE</b>
Raversyde	Raversyde	200	1/7 - 31/8
Kinkhoorn	Mariakerke	420	1/7 - 31/8
Diksmuide	Mariakerke	370	1/7 - 31/8
Mariakerke	Mariakerke	480	2 W.E. juni + 1/7 - 31/8 H.P.
Northlaan	Mariakerke	480	1/7 - 31/8
Koninginnelaan	Centrum Oostende	420	1/7 - 31/8
Kemmelberg	Centrum Oostende	350	2 W.E. juni + 1/7 - 31/8 H.P.
Duin en Zee	Grens Bredene(speelplein)	350	1/7 - 31/8

**UURREGELING: VAN 10.30 U TOT 18.30 U OP ALLE POSTEN**

**H.P. : RODE KRUISPOST OF VLAAMS KRUIS AANWEZIG**

### **BREDENE**

<b>NR. EN NAAM VAN DE ZONE</b>	<b>SITUERING VAN DE ZONE</b>	<b>AANTAL METER BEWAAKT</b>	<b>BEWAKINGSPERIODE</b>
1. Turkeyen	Bredene	260	1/7 - 31/8
2. Duingat	Hoofdpost	220	1/7 - 31/8 H.P.
3. Astrid	Bredene	260	1/7 - 31/8
4. Droge Opgang	Bredene	230	1/7 - 31/8
5. 't Paelsteenveld	Bredene	270	1/7 - 31/8
6. De Duinpan	Bredene	80	1/7 - 31/8

**UURREGELING: VAN 10.30 U TOT 18.30 U OP ALLE POSTEN**

**H.P. : HULPPOST AANWEZIG**

**BLANKENBERGE**

NR. EN NAAM VAN DE ZONE	SITUERING VAN DE ZONE	AANTAL METER BEWAAKT	BEWAKINGSPERIODE
HOOFD NR. 0	Staketsel	300	30/5 – 20/9
HOOFD NR. 1	Weststraat	300	30/5 – 20/9
HOOFD NR. 2	Bakkerstrap	300	30/5 – 20/9
HOOFD NR. 3	Kerkstraat	300	30/5 – 20/9 H.P.
HOOFD NR. 4	Charlierhelling	300	30/5 – 20/9
HOOFD NR. 5	Artanhelling	300	30/5 – 20/9
HOOFD NR. 6	PIER	300	30/5 – 20/9

UURREGELING: VAN 10.30 U TOT 18.30 U OP ALLE POSTENH.P. : HULPPOST AANWEZIG**BRUGGE**

NR. EN NAAM VAN DE ZONE	SITUERING VAN DE ZONE	AANTAL METER BEWAAKT	BEWAKINGSPERIODE
BRUGGE	Westkant westelijke havendam	500	1/7 - 31/8 H.P. 10.30u - 18.30 u 30/5 - 30/6 300 m. van 10.30u-17.30u.

H.P. : RODE KRUISPOST OF VLAAMS KRUIS AANWEZIG**KNOKKE - HEIST**

NR. EN NAAM VAN DE ZONE	SITUERING VAN DE ZONE	AANTAL METER BEWAAKT	BEWAKINGSPERIODE UURREGELING
B1 Heist Centrum	Heist	575	1/7 – 31/8 H.P. 13/6 – 30/6 en 1/9 –6/9 van 10.30u tot 18 u
B2 Dir.- Gen. Willemspark	Heist	420	1/7 – 31/8
B3 Duinbergen Centr.	Duinbergen	460	1/7 – 31/8 H.P. 13/6 – 30/6 en 1/9 –6/9 van 10.30u tot 18 u



B4 Albertstrand Meerlaan	Albertstrand	470	1/7 – 31/8
B5 Albertstrand Casino	Albertstrand	230	1/7 – 31/8 H.P
B6 Albertstrand Oost	Albertstrand	220	1/7 – 31/8 H.P. 13/6 – 30/6 en 1/9 –6/9 van 10.30u tot 18 u
B7 Knokke Centrum	Knokke	210	1/7 – 31/8 13/6 – 30/6 en 1/9 –6/9 van 10.30u tot 18 u
B8 Knokke Centrum	Knokke	269	1/7 – 31/8
B9 Zoute	Zoute	250	1/7 – 31/8 H.P. 13/6 – 30/6 en 1/9 –6/9 van 10.30u tot 18 u
B10 Lekkerbek	Lekkerbek	225	1/7 – 31/8

PERIODE 1/7 – 31/8 : ALLE POSTEN BEWAAKT VAN 10.30U TOT 18.30 U      H.P. : HULPPOST AANWEZIG

## INLICHTINGEN MET BETREKKING TOT DE SURFZONES

### SAMENVATTEND OVERZICHT

GEMEENTE	AANTAL ZONES	AANTAL METER BEWAAKT
DE PANNE	1	300
KOKSIJDE	5	950
NIEUWPOORT	0	0
MIDDELKERKE	1	400
OOSTENDE	2	880
BREDENE	1	300
BLANKENBERGE	1	950
BRUGGE	1	500
KNOKKE - HEIST	5	1.593
TOTAAL	17	5.873

zesde surfzone te Koksijde kreeg bestemming als zone voor baders.

Enkel in de gemeenten De Panne, Koksijde en Middelkerke worden de surfzones bewaakt door de gemeente.

### DETAILOVERZICHT PER GEMEENTE

#### DE PANNE

NAAM VAN DE ZONE	SITUERING VAN DE ZONE	AANTAL METER
Surfzone	Tussen Leopold zone en centrum zone	300

opm.: de bewaking gebeurt door de gemeente



### KOKSIJDE

NAAM VAN DE ZONE	SITUERING VAN DE ZONE	AANTAL METER
St.Idesbald - horloge	ten westen van bewaakte zone	200
<i>Ster der zee (*)</i>	<i>rechtover Prof.Blanchardlaan</i>	
St.André	Oostduinkerke: ten westen van de bewaakte badzone (G.Scottlaan)	200
Sycot - jachtclub	Oostduinkerke	150
Duinpark	Oostduinkerke - ten oosten van bewaakte zone	200
Groendijk	Oostduinkerke - ten westen van bewaakte zone	200

(\*) afgeschaft als surfzone wegens bestemming voor baders  
opm.: de bewaking gebeurt door de gemeente

### NIEUWPOORT

geen surfzone

### MIDDELKERKE

NAAM VAN DE ZONE	SITUERING VAN DE ZONE	AANTAL METER
13. surfzone	Oceanlaan Westende	400

opm. de bewaking gebeurt door de gemeente

### OOSTENDE

NAAM VAN DE ZONE	SITUERING VAN DE ZONE	AANTAL METER
Surfzone 1	Renbaan	480
Surfzone 2	Renbaan	400

opm. de bewaking gebeurt door V.V.W (concessie)

### BREDENE

NAAM VAN DE ZONE	SITUERING VAN DE ZONE	AANTAL METER
Surfzone	Gelegen ten westen van de bewaakte post nar. ;1 "Turkeyen"	300

Opm. de bewaking gebeurt door de privé-vereniging "Twins Watersport" met steun van Bloso.

### BLANKENBERGE

NAAM VAN DE ZONE	SITUERING VAN DE ZONE	AANTAL METER
Surfzone	Pier	950

opm. de bewaking gebeurt door de privé-vereniging Sportivak

### BRUGGE

NAAM VAN DE ZONE	SITUERING VAN DE ZONE	AANTAL METER
Surfzone Zeebrugge	Golfbreker 31 tot 32 a	500

onregelmatige bewaking door privé organisatie

### KNOKKE -HEIST

NAAM VAN DE ZONE	SITUERING VAN DE ZONE	AANTAL METER
VVW Bloso	Heist, tussen Heldenplein en de Oostelijke dam	400
RBSC	Duinbergen, tussen golfbrekers 3 en 5	460
Channel surfing club	Zoute, tussen golfbrekers 7 en 8	250
RBSC lekkerbek	Lekkerbek, tussen golfbrekers 12 en 13	233
Surfers Paradise	Lekkerbek-Zwin, ten Oosten van golfbreker 13	250

Opm. De surfzones worden aan verenigingen in concessie gegeven. Het lastenboek vermeldt dat deze clubs (plankzeilen en zeilen) zelf dienen in te staan voor bewaking- en reddingsdienst, voor de veiligheid in het algemeen.

### AANTAL AANGEWORVEN REDDERS

GEMEENTE	JUNI	JULI	AUGUSTUS	SEPTEMBER
DE PANNE	0	44	44	0
KOKSIJDE	12	70	77	15
NIEUWPOORT	0	29	26	0
MIDDELKERKE	0	66	66	0
OOSTENDE *	10	63	63	0
BREDENE	0	23	23	0
BLANKENBERGE	8	43	41	11
BRUGGE	4	12	12	0
KNOKKE-HEIST	17	57	57	21
TOTAAL	51	407	409	47

\*Oostende: juli en augustus: deeltijdse tewerkstelling

### AANTAL REDDERS DAGELIJKS VAN DIENST

GEMEENTE	JUNI	JULI	AUGUSTUS	SEPTEMBER
DE PANNE	0	36	36	0
KOKSIJDE	9	50	50	9
NIEUWPOORT	0	24	23	0
MIDDELKERKE	0	50	50	0
OOSTENDE	10	32	32	0
BREDENE	0	17	17	0
BLANKENBERGE	7	30	29	10
BRUGGE	4	9	9	0
KNOKKE-HEIST	17	46	46	21
TOTAAL	47	294	292	40

# INLICHTINGEN MET BETREKKING TOT TUSSENKOMSTEN VANWEGE DE REDDERS

## VOOR VERDWAALDE KINDEREN OP HET STRAND

In bewaakte en onbewaakte zone

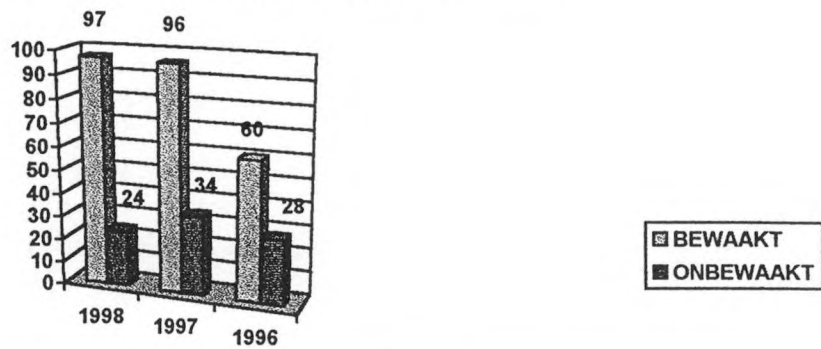
GEMEENTE	JUNI	JULI	AUGUSTUS	SEPTEMBER
DE PANNE	0	103	222	0
KOKSIJDE	3	128	367	1
NIEUWPOORT	0	43	36	0
MIDDELKERKE	0	85	146	0
OOSTENDE	0	31	109	0
BREDENE	0	6	45	0
BLANKENBERGE	7	98	156	5
BRUGGE	2	9	35	0
KNOKKE-HEIST	0	127	127	0
TOTAAL	12	630	1243	6

ALGEMEEN TOTAAL 1998:1.891(in 1997: 2192 )

## VOOR GEWONE BADERS IN NOOD

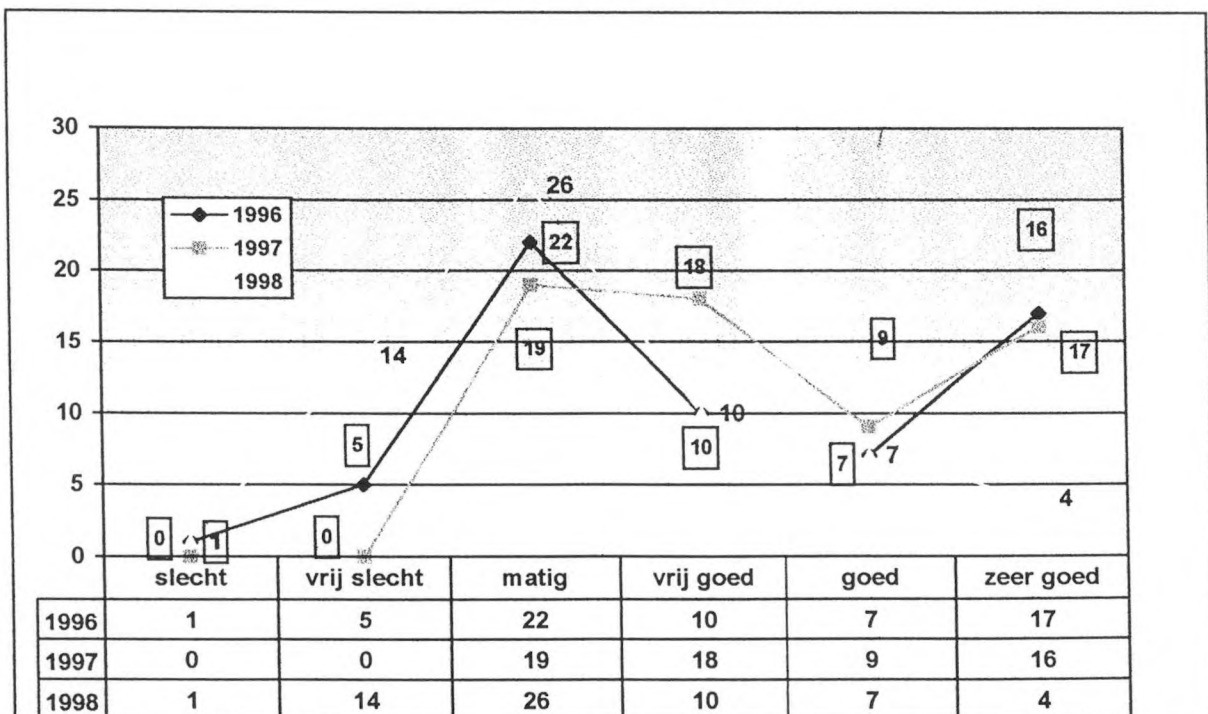
GEMEENTE	BEWAAKTE ZONE				ONBEWAAKTE ZONE			
	JUNI	JULI	AUG.	SEPT.	JUNI	JULI	AUG.	SEPT.
DE PANNE	0	2	8	0	0	0	0	0
KOKSIJDE	1	1	16	0	0	1	0	0
NIEUWPOORT	0	0	2	0	0	0	0	0
MIDDELKERKE	0	2	5	0	0	1	3	0
OOSTENDE	1	1	5	0	0	0	2	0
BREDENE	0	2	4	0	0	0	2	0
BLANKENBERGE	6	3	5	0	2	3	3	0
BRUGGE	0	3	4	0	0	0	4	0
KNOKKE-HEIST	1	2	23	0	0	0	3	0
TOTAAL	9	16	72	0	2	5	17	0

### Tussenkomsten voor gewone baders in nood



	1998	1997	1996
BEWAAKT	97	96	60
ONBEWAAKT	24	34	28

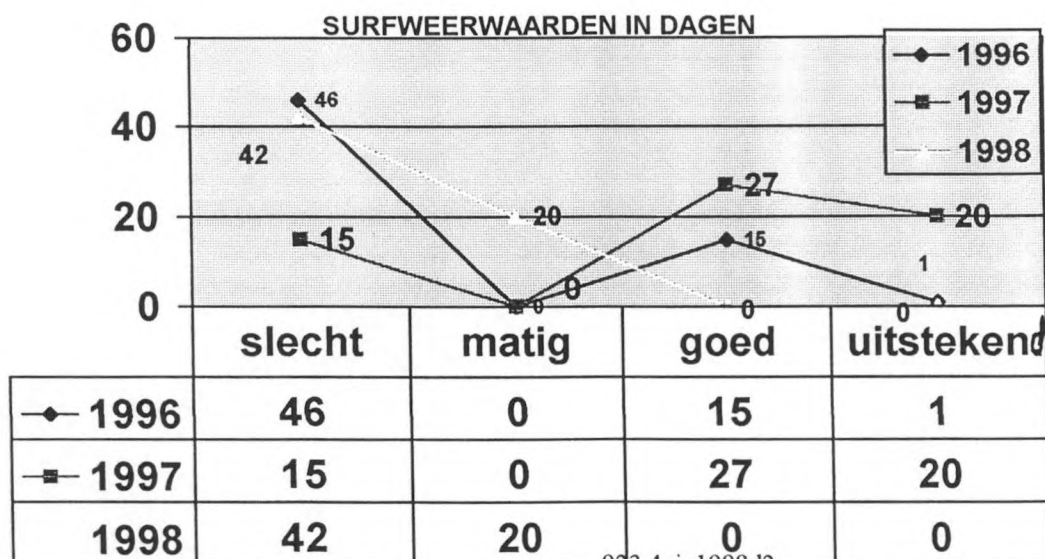
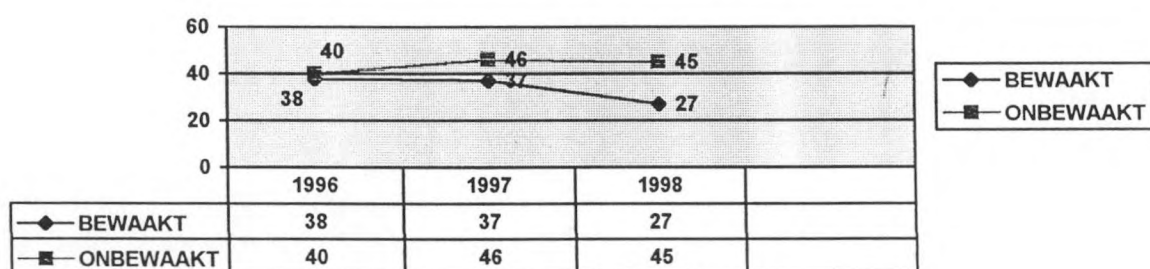
### STRANDWEER (waarden in aantal dagen) bron Meteo-West-Vlaanderen Koksijde



# VOOR PLANKZEILERS IN NOOD

GEMEENTE	BEWAAKTE ZONE				ONBEWAAKTE ZONE			
	JUNI	JULI	AUG.	SÉPT.	JUNI	JULI	AUG.	SEPT.
DE PANNE	0	4	3	0	0	0	0	0
KOKSIJDE	0	0	0	0		11	16	0
NIEUWPOORT	0	0	2	0	0	0	0	0
MIDDELKERKE	0	12	5	0	0	0	0	0
OOSTENDE	0	0	0	0	0	0	0	0
BREDENE	0	0	0	0	0	0	0	0
BLANKENBERGE	1	0	0	0	0	0	0	0
BRUGGE	0	0	0	0	0	2	1	0
KNOKKE-HEIST	0	0	0	0	1	8	6	0
TOTAAL	1	16	10	0	1	21	23	0

## TUSSENKOMSTEN VOOR PLANKZEILERS IN NOOD

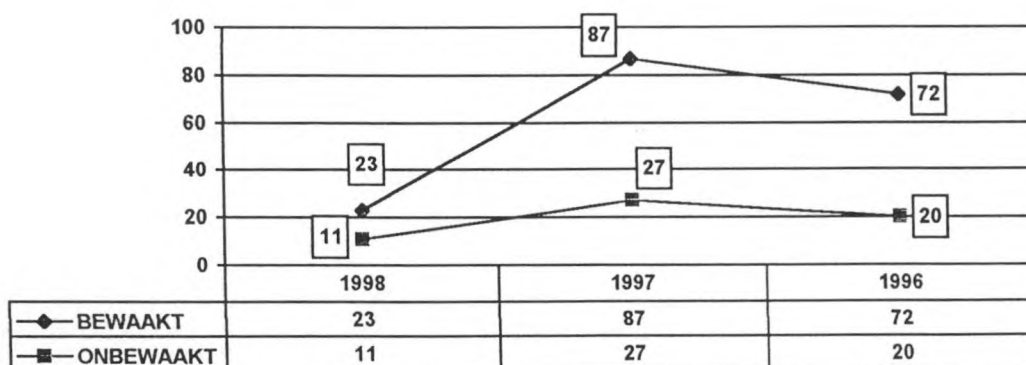


923.4ajv1998d2



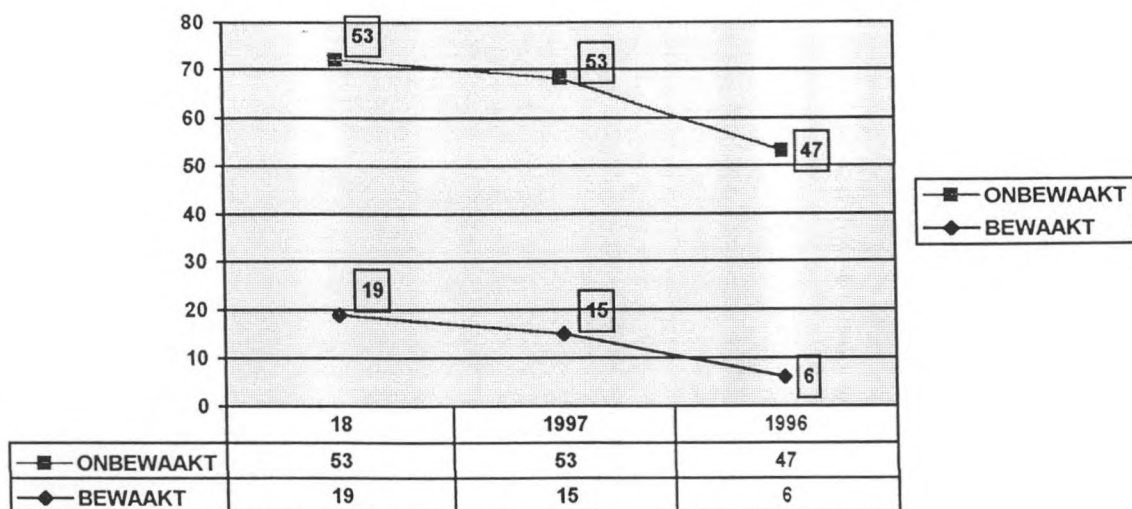
**VOOR BADERS MET RUBBERBOOTJES EN LUCHTMATRASSEN**

GEMEENTE	BEWAAKTE ZONE				ONBEWAAKTE ZONE			
	JUNI	JULI	AUG.	SEPT.	JUNI	JULI	AUG.	SEPT.
DE PANNE	0	1	0	0	0	0	0	
KOKSIJDE	0	2	1	0	0	0	0	0
NIEUWPOORT	0	0	0	0	0	0	0	0
MIDDELKERKE	0	0	0	0	0	0	0	0
OOSTENDE	0	0	1	0	0	0	0	0
BREDENE	0	0	1	0	0	0	0	0
BLANKENBERGE	2	4	2	1	3	4	2	0
BRUGGE	0	0	0	0	0	0	2	0
KNOKKE-HEIST	0	7	1	0	0	0	0	0
TOTAAL	2	14	6	1	3	4	4	0



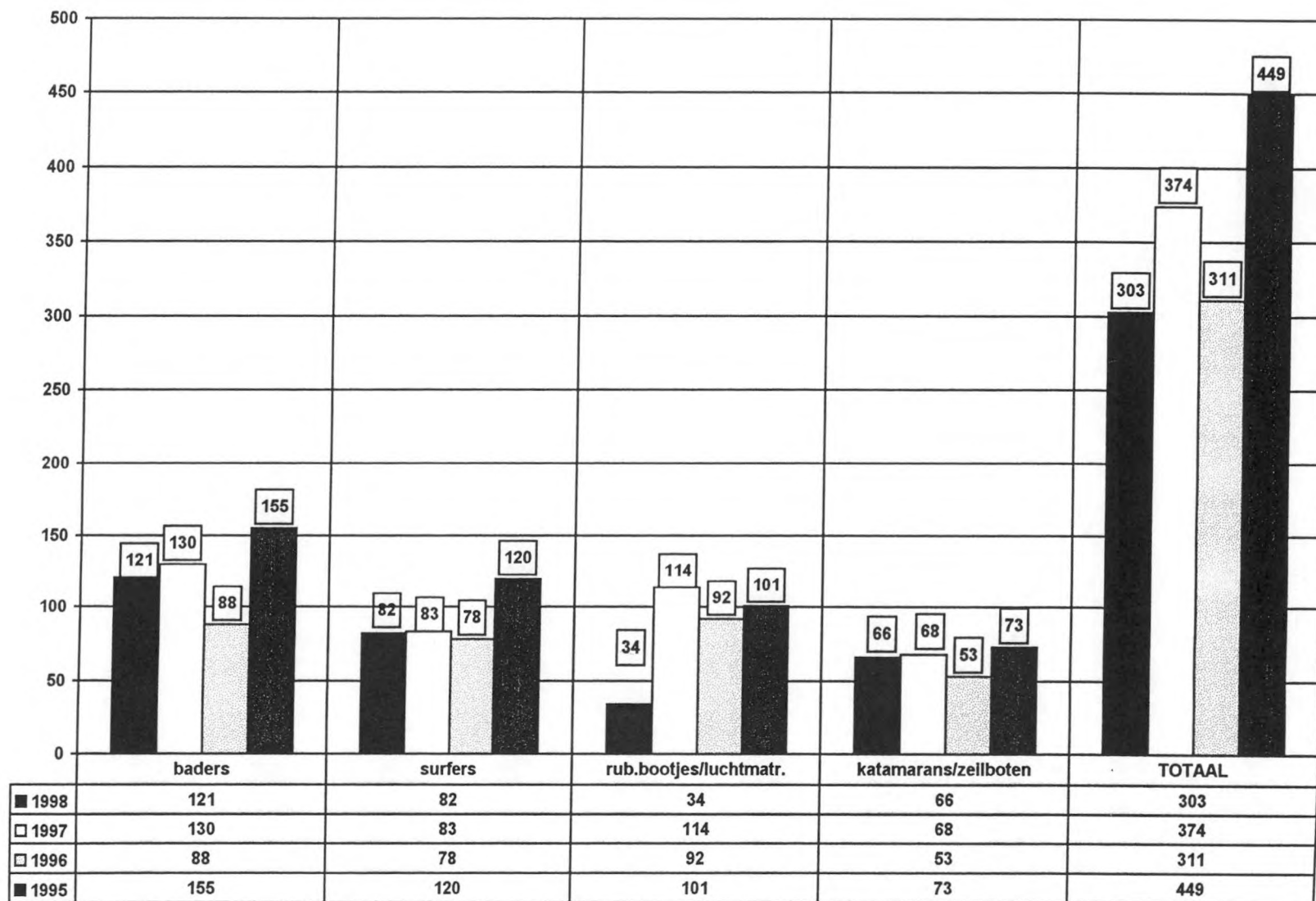
VOOR KATAMARANS EN ZEILBOTEN

GEMEENTE	BEWAAKTE ZONE				ONBEWAAKTE ZONE			
	JUNI	JULI	AUG.	SEPT.	JUNI	JULI	AUG.	SEPT.
DE PANNE	0	9	7	0	0	0	0	0
KOKSIJDE	0	0	0	0	1	11	20	1
NIEUWPOORT	0	2	0	0	0	0	0	0
MIDDELKERKE	0	0	1	0	0	0	0	0
OOSTENDE	0	0	0	0	0	0	0	0
BREDENE	0	0	0	0	0	0	0	0
BLANKENBERGE	0	0	0	0	0	0	0	0
BRUGGE	0	0	0	0	0	0	0	0
KNOKKE-HEIST	0	0	0	0	0	10	10	0
TOTAAL	0	11	8	0	1	21	30	1





# SAMENVATTEND OVERZICHT AANTAL TUSSENKOMSTEN VANWEGE DE REDDERS



# ERNSTIGE ONGEVALLEN.

SEIZOEN 1998 AANTAL VERDRINKINGEN EN BIJNA VERDRINKINGEN	D E  P A N N E	K O K S I J D E	N I E U W P O O R T	M I D D E L K E R K E	O O S T E N D E	B R E D D E N E	D E  H A A N	B L A N K E N B E R G E	B R U G G E	K N O K K E   H E I S T	T O T A L  1998	Totaal 1997	Totaal 1996	Totaal 1995	Totaal 1994
--	-------------------------------------	--------------------------------------	--	---	--------------------------------------	--------------------------------------	--------------------------------	--	----------------------------	--	-----------------------------------	----------------	----------------	----------------	----------------

V E R	tijdens	bewaakte zone	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	1
D R I N	diensturen	onbewaakte zone	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	4	1
K I N	buiten	bewaakte zone	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	1	-	1	1	1
G E N	diensturen	onbewaakte zone	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	1	-	-
BIJNA																	
V E R	tijdens	bewaakte zone	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	2	-	2	4	4
D R I N	diensturen	onbewaakte zone	-	-	-	-	-	-	-	-	1	1	1	1	8	11	11
K I N	buiten	bewaakte zone	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
G E N	diensturen	onbewaakte zone	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-

## VERDRINKINGEN (MET DE DOOD ALS GEVOLG)

### NIHIL

### BIJNA VERDRINKINGEN

**Opgelet :** dient te worden verstaan onder “bijna verdrinkingen”: verdrinkingsgeval met succesrijke reanimatie bij zwemmers en surfers die bewusteloos op het droge werden gebracht maar toch gered werden.

### KNOKKE-HEIST

#### ongeval:

DATUM EN UUR VAN ONGEVAL: 4/8/98 om 17.38 u

ZONE WAAR HET ONGEVAL GEBEURDE: onbewaakte zone ten westen van zwemzone B7

AARD VAN HET ONGEVAL:

Meisje in zee in ernstige moeilijkheden.

VERLEENDE TUSSENKOMSTEN:

Reanimatie door toevallig aanwezige geneesheren en met Mug – voertuig overbrenging naar ziekenhuis.

### ANDERE ERNSTIGE ONGEVALLLEN

( Waarvoor geen reanimatie nodig, maar toch als zeer ernstig te beschouwen. Ook ongevallen op golfbrekers kunnen hier opgenomen worden

### DE PANNE

#### Ongeval op het strand

DATUM EN UUR VAN ONGEVAL: 7/7/98 om 14.35 u

ZONE WAAR HET ONGEVAL GEBEURDE: bewaakte zone R1 LEOPOLD.

AARD VAN HET ONGEVAL: Vrouw met polsfractuur

VERLEENDE TUSSENKOMSTEN:

Door redders naar zeedijk gebracht, waarna weggevoerd door dienst 100.

### KOKSIJDE

#### ongeval 1:

DATUM EN UUR VAN ONGEVAL: 2/8/98 om 15.30 u

ZONE WAAR HET ONGEVAL GEBEURDE: bewaakte zone Hoge Dijk aan lange golfbreker

AARD VAN HET ONGEVAL:

Twee vrouwen in moeilijkheden geraakt door sterke stroming, ebstroom + NNO wind

VERLEENDE TUSSENKOMSTEN:

Door 2 redders en met gunstig resultaat zonder verdere gevolgen.

**ongeval 2:**

DATUM EN UUR VAN ONGEVAL: 9/8/98 tussen 13 u en 16 u

ZONE WAAR HET ONGEVAL GEBEURDE: bewaakte zone “ster er zee” aan lange golfbreker

AARD VAN HET ONGEVALLen: drie keer hetzelfde ongeval waarbij telkens één bader door de vloedstroom tot tegen de lange golfbreker werd geslagen. - schaafwonden

VERLEENDE TUSSENKOMSTEN:

Telkens door één strandredder met positief gevolg.

**ongeval 3:**

DATUM EN UUR VAN ONGEVAL: 20/8/98 omstreeks 14 u

ZONE WAAR HET ONGEVAL GEBEURDE:

Bewaakte zone: “ster der zee” bij lange golfbreker

AARD VAN HET ONGEVAL: twee baders door vloedstroom + WZW wind tot tegen de golfbreker geslagen. – schaafwonden.

VERLEENDE TUSSENKOMSTEN:

Door redders met positief gevolg.

**NIEUWPOORT**

**ongeval 1:**

DATUM EN UUR VAN ONGEVAL: 25/7/1998 om 18.30

ZONE WAAR HET ONGEVAL GEBEURDE: bewaakte zone post 3 Rotonde

AARD VAN HET ONGEVAL: meisje van 14 j. val op golfbreker – kruisbanden van knie gekwetst

VERLEENDE TUSSENKOMSTEN:

Door redders naar hulppost gebracht – verdere verzorging door huisarts.

**MIDDELKERKE**

**ongeval 1:**

DATUM EN UUR VAN ONGEVAL: 9/7/98

ZONE WAAR HET ONGEVAL GEBEURDE: Post 12 Flandrialaan

AARD VAN HET ONGEVAL:

Beenbreuk door val.

VERLEENDE TUSSENKOMSTEN:

Door redders voor verzorging naar hulppost gebracht en vervolgens tussenkomst van dienst 100.

**ongeval 2:**

DATUM EN UUR VAN ONGEVAL: 11/8/98

ZONE WAAR HET ONGEVAL GEBEURDE: Post 16 Christal Palace

AARD VAN HET ONGEVAL:

Bewustzijnsverlies in het water. – oorzaak: medicatie/chemotherapie.

VERLEENDE TUSSENKOMSTEN:

Door redders voor verzorging naar hulppost gebracht en vervolgens tussenkomst van dienst 100.

**ongeval 3:**

DATUM EN UUR VAN ONGEVAL: 9/8/98

ZONE WAAR HET ONGEVAL GEBEURDE: Post 14 Sint Laureins

AARD VAN HET ONGEVAL:

Val van golfbreker – hoofdwonde

VERLEENDE TUSSENKOMSTEN:

Door redders voor verzorging naar hulppost gebracht en vervolgens tussenkomst van dienst 100.

**BREDENE**

**ongeval 1:**

DATUM EN UUR VAN ONGEVAL: 9/8/98 – 14 u

ZONE WAAR HET ONGEVAL GEBEURDE: onbewaakte zone tussen post 4 en 5

AARD VAN HET ONGEVAL

Onder invloed van vloedstroom kwamen twee baders van Poolse nationaliteit in moeilijkheden.

VERLEENDE TUSSENKOMSTEN:

Redders kunnen de baders al zwemmende in veiligheid brengen

**ongeval 2:**

DATUM EN UUR VAN ONGEVAL: 11/8/98

ZONE WAAR HET ONGEVAL GEBEURDE: onbewaakte zone naast surfzone.

AARD VAN HET ONGEVAL

Zelfmoordpoging door verdrinking

VERLEENDE TUSSENKOMSTEN:

Redding en eerste zorgen door de redders, waarna ziekenhuisopname.

## **BLANKENBERGE**

### **ongeval 1: (op het strand)**

DATUM EN UUR VAN ONGEVAL: 5/8/98 – 17.20 u

ZONE WAAR HET ONGEVAL GEBEURDE: ONBEWAAKT GEDEELTE/ Duinenvoet richting Zeebrugge

AARD VAN HET ONGEVAL

Jongen van 11 jaar bijna verstikt in dichtgeslagen put

VERLEENDE TUSSENKOMSTEN:

Door redders met verdere tussenkomst van dienst 100 en hospitalisatie – resultaat gunstig

<b>AANTAL REDDERS DIE HET SLACHTOFFER WERDEN VAN EEN ARBEIDSONGEVAL MET WERKVERLET VAN MEER DAN 1 DAG TOT GEVOLG.</b>
---

De Panne: 1  
Koksijde: 5  
Nieuwpoort: 2  
Middelkerke: 1  
Oostende: 0  
Bredene: 1  
Blankenberge: 4  
Brugge: 0  
Knokke-Heist: 2

### III. BELANGRIJKE INVESTERINGEN

Via sponsoring ten bedrage van 785.752 -Fr. werd voorzien in nieuwe kledij voor de redders.

Bijna 6.000.000-Fr. investeringen waaronder:

- aankoop van 10 reddingsboten die als volgt werden verdeeld:

Knokke-Heist	1 rubberboot type S.K.B. 4
Brugge	2 rubberboten type S.K.B. 4 en 5
Bredene	1 rubberboot type S.K.B. 4.
Oostende	1 rubberboot type S.K.B. 5.
Middelkerke	1 rubberboot type S.K.B. 4
Koksijde	2 rubberboten type S.K.B. 4
De Panne	2 rubberboten type S.K.B. 4

- Aankoop van 10 trailers nl. 2 voor De Panne, 3 voor Koksijde, 1 voor Middelkerke, 2 voor Oostende en 2 voor Knokke-Heist.

- aankoop van 7 nieuwe buitenboordmotoren die als volgt werden verdeeld:

Gemeente	40PK	25PK
De Panne		2
Nieuwpoort	-	1
Middelkerke		1
Oostende	1	
Brugge	2	

- aankoop van 9 zender-ontvangers die als volgt werden verdeeld:

De Panne	7
Koksijde	1
Oostende	1

## SENSIBILISERINGSCAMPAGNE

- Op 28 juli bracht de heer gouverneur een bezoek aan de reddingsdiensten van De Panne en Koksijde. De redders zorgden voor diverse geslaagde demonstraties. Er was een ruime belangstelling van de media.
- Door de Royale Belge werden er 150.000 folders ter beschikking gesteld die verdeeld werden via de redders en de plaatselijke diensten voor toerisme .
- Volttooiing van de opnames voor video i.v.m. veiligheid.
- I.K.W.V. was met een stand aanwezig op:  
De belgian boat show in de expo te Gent  
Uit in West – te Beernem  
Dag van de veiligheid te Koksijde

<b>DIEFSTAL EN VANDALISME TEN NADELE VAN I.K.W.V.</b>
---

### DE PANNE

- Inbraak tijdens nacht van 4 op 5 augustus met diefstal van hoofdzenderpost.

### KOKSIJDE

- Tijdens nacht van 23 op 24 augustus beschadiging van vlaggenmast te St. Idesbald en diefstal van golfbrekerboei te Koksijde centrum.

### MIDDELKERKE

- Inbraak op 21/8 en 29/8 – diefstal van diverse klein materiaal

### BREDENE

- Inbraak in redderscabine met diefstal van 1 motor en enkele reddingsvesten

### KNOKKE-HEIST

- Op 10/8 en 22/8 diefstal van redderskledij.



#### IV. OVERZICHT KOSTEN 1998 GEDRAGEN DOOR DE GEMEENTEN VENNOTEN

##### A.UITGAVEN VOOR PERSONEEL

##### 1. Gemeentepersoneel ( andere dan gelegenheidspersoneel)

• Brutolonen redders	7.903.801
• Brutolonen andere personeelsleden	2.933.018
• Patronale bijdragen	3.534.479
• Verzekeringen	249.824
• Andere kosten voor personeel	3.266
• <b>TOTAAL</b>	<b><u>14.624.388</u></b>

##### 2. Gelegenheidspersoneel ( aangeworven voor de duur van het badseizoen)

• Brutolonen redders	59.525.197
• Patronale bijdragen	7.116.197
• Verzekeringen	1.157.975
• andere kosten voor personeel	67.714
• <b>TOTAAL</b>	<b><u>67.867.083</u></b>

##### B. WERKINGSKOSTEN

• <b>Administratiekosten:</b> verzendingskosten,drukwerk,telefoon,weddebe- reking	649.371
• <b>Materieeluitgaven:</b> benodigdheden voor E.H.B.O., waterverbruik reddingsposten, andere	1.197.150
• <b>Gebouwen:</b> electriciteitsverbruik, verzekeringen, gewoon onderhoud, huur.	1.199.341
• <b>Voertuigen:</b> Onderhoud en brandstof	349.171
• <b>TOTAAL</b>	<b><u>3.395.033</u></b>

**OVERZICHT KOSTEN 1998 GEDRAGEN DOOR DE GEMEENTEN VENNOTEN**

gemeenten	De Panne	Koksijde	Nieuwpoort	Middelkerke	Oostende	Bredene	Blankenberge	Brugge	Knokke-Heist	TOTAAL
<b>A. PERSONEELSUITGAVEN</b>										
<b>1.gemeentepersoneel (andere dan gelegenheidspersoneel)</b>										
Brutolonen redders	209.832		141.826		1055161		6150603	346.379		7.903.801
Brutolonen ander personeel	185.438	330.357	263.138	1.504.085		650.000			0	2.933.018
Patronale bijdragen	139.965	77.203	60.553	357.076	517667	230.165	2029197	122.653		3.534.479
Verzekeringen		14.511	6.884	72.116	19480		127654	9.179	0	249.824
Andere personeelskosten							3266			3.266
<b>sub-totaal</b>	<b>535.235</b>	<b>422.071</b>	<b>472.401</b>	<b>1.933.277</b>	<b>1.592.308</b>	<b>880.165</b>	<b>8.310.720</b>	<b>478.211</b>	<b>0</b>	<b>14.624.388</b>
<b>2. Gelegenheidspersoneel (aangesteld voor de duur van het seizoen)</b>										
Brutolonen redders	4.852.395	11.064.364	3.648.597	10.830.936	5649548	3.662.897	4283593	1.501.001	14031866	59.525.197
Brutolonen ander personeel	-							0		0
Patronale bijdragen	259.592	1.046.821	182.425	1.217.197	480614	494.555	176452	158.053	3100488	7.116.197
Verzekeringen		325.292	62.026	519.885	106550		104445	39.777	0	1.157.975
Andere personeelskosten		14.950	4980			33.584	0	0	14200	67.714
<b>sub-totaal</b>	<b>5.111.987</b>	<b>12.451.427</b>	<b>3.898.028</b>	<b>12.568.018</b>	<b>6.236.712</b>	<b>4.191.036</b>	<b>4.564.490</b>	<b>1.698.831</b>	<b>17.146.554</b>	<b>67.867.083</b>
<b>totaal personeelskosten</b>	<b>5.647.222</b>	<b>12.873.498</b>	<b>4.370.429</b>	<b>14.501.295</b>	<b>7.829.020</b>	<b>5.071.201</b>	<b>12.875.210</b>	<b>2.177.042</b>	<b>17.146.554</b>	<b>82.491.471</b>
<b>B. WERKINGSKOSTEN</b>										
Administratiekosten (verzending, drukwerk, telefoon, weddeberekening)	53.188	175.980	26.000	128.928	106764	58.352	47610	10.877	41672	649.371
Materieeluitgaven (benodigdheden voor E.H.B.O., waterverbruik reddingsposten en andere)	81.454	126.580	25.714	257.461	21649	86.364	210479	75.160	312289	1.197.150
Gebouwen ( electriciteit, verzekeringen, gewoon onderhoud en huur)	20.442	116.686	74.711	201.460	144000	65.926	446386	124.730	5000	1.199.341
Voertuigen (onderh.+ brands)	0	87821	0	85.000	2200		62952	16.084	95114	349.171
<b>totaal werkingskosten</b>	<b>155.084</b>	<b>507.067</b>	<b>126.425</b>	<b>672.849</b>	<b>274.613</b>	<b>210.642</b>	<b>767.427</b>	<b>226.851</b>	<b>454.075</b>	<b>3.395.033</b>
<b>ALGEMEEN TOTAAL</b>	<b>5.802.306</b>	<b>13.380.565</b>	<b>4.496.854</b>	<b>15.174.144</b>	<b>8.103.633</b>	<b>5.281.843</b>	<b>13.642.637</b>	<b>2.403.893</b>	<b>17.600.629</b>	<b>85.886.504</b>

**BALANS PER 31.12.1998****AKTIEF****Vastliggend**

13 317 023

Materiaal	44 219 819	
Geboekte meerwaarden (+)	1 065 421	
Afschrijvingen (-)	<u>- 33 489 686</u>	<u>11 795 554</u>
Uitrusting	5 510 948	
Geboekte meerwaarden (+)	73 355	
Afschrijvingen (-)	<u>- 4 773 466</u>	<u>810 837</u>
Rollend materiaal	3 010 333	
Geboekte meerwaarden (+)	46 915	
Afschrijvingen (-)	<u>- 2 437 100</u>	<u>620 148</u>
Kantoormateriaal	223 803	
Geboekte meerwaarden (+)	3 327	
Afschrijvingen (-)	<u>-136 646</u>	<u>90 484</u>
Leasingmateriaal	796 936	
Geboekte meerwaarden (+)	44 803	
Afschrijvingen (-)	<u>- 841 739</u>	<u>0</u>

**Vorderingen**

46 727

Te ontvangen intresten	23 015	
Diverse vorderingen op vennoten	5 138	
Te ontvangen creditnota	<u>18 574</u>	<u>46 727</u>

**Beschikbaar**

1 088 623

GKB - zichtrekening	171 225	
GKB - spaarrekening	<u>917 398</u>	<u>1 088 623</u>

**TOTAAL AKTIEF**

---

**14 452 373**  
=====

# **BALANS PER 31.12.1998**

## **PASSIEF**

### **Niet eisbaar**

12 826 208

Kapitaal		<u>950 000</u>
Ingetekend kapitaal	<u>950 000</u>	

Wettelijke reserve		95 000
Beschikbare reserve		9 820 163
Onbeschikbare reserve		<u>1 125 279</u>

Gewone herwaarderingsmeerwaarden		<u>435 766</u>
----------------------------------	--	----------------

Ontvangen kapitaalsubsidie	9 617 836	
Gedeelte kapitaalsubsidie opgenomen in het resultaat	<u>- 9 617 836</u>	<u>0</u>

Voorzieningen voor geplande kosten		<u>400 000</u>
------------------------------------	--	----------------

### **Eisbaar**

45 891

Leveranciers		42 438
Te betalen roerende voorheffing		<u>3 453</u>

### **Winst van het boekjaar**

1 580 274

### **TOTAAL PASSIEF**

<b>14 452 373</b>
=====

COMMENTAAR BIJ DE BALANS

AFSCHRIJVINGSTABELLEN VAN DE

VASTE MATERIELE ACTIVA

AANGEKOCHT IN 1982 TOT EN MET 1998

Herwaarderingscoëfficiënt	1982	=	6,66	%	
	1983	=	5,34	%	
	1984	=	5,41	%	
	1985	=	2,51	%	
	1986	=	0,00	%	
	1987	=	0,00	%	
	1988	=	0,00	%	
	1989	=	1,026	%	
	1990	=	2,50	%	
	1991	=	1,40	%	
	1989	=	1,574	%	(herziening)
	1992	=	1,00	%	
	1993	=	0,80	%	
	1994	=	1,2	%	
	1995	=	1,7	%	
	1996	=	1,2	%	
	1997	=	1,1	%	
	1998	=	1,1	%	

# AFSCHRIJVINGEN INVESTERINGEN OVER 10 JAAR - MATERIAAL

Jaar Invest	Boekw. Vorig jaar	Verkoop 1998	Herwaar- dering	Boekwaarde voor afschrijv.	Afschrij- vingen	Boekwaarde op 31.12.1998	Gecumuleerde afschrijving	Gecumuleerde herwaardering
1982	-	-	-	-	-	-	-	-
1983	-	-	-	-	-	-	1 176 968	100 875
1984*	-	-	-	-	-	-	3 701 801	-
1985	-	-	-	-	-	-	2 587 563	100 814
1986	-	-	-	-	-	-	1 850 908	91 950
1987*	-	-	-	-	-	-	1 222 681	-
1988	-	-	-	-	-	-	2 515 896	185 655
1989	22 146	30 436	244	22 390	1/1= 22 390	-	212 176	13 416
1990	278 783	-	2 732	251 079	1/2= 125 540	125 539	1 078 205	61 455
1991	208 706	-	2 296	211 002	1/3= 70 334	140 668	540 071	31 808
1992	80 503	-	886	81 389	1/4= 20 347	61 042	137 466	8 899
1993	680 475	-	7 485	687 960	1/5= 137 592	550 368	801 358	59 290
1994	1 230 065	-	13 531	1 243 596	1/6= 207 266	1 036 330	1 012 460	78 526
1995	692 502	-	7 618	700 120	1/7= 100 017	600 103	393 490	26 672
1996	1 839 595	-	20 236	1 859 831	1/8= 232 479	1 627 352	689 876	42 753
1997	2 370 495	-	26 075	2 396 570	1/9= 266 286	2 130 284	529 674	26 075
1998	-	-	-	2 323 319	1/10= 232 332	2 090 987	232 332	-
	<b>7 403 270</b>	<b>30 436</b>	<b>81 103</b>	<b>9 777 256</b>	<b>1 414 583</b>	<b>8 362 673</b>	<b>18 682 925</b>	<b>828 188</b>
	=====	=====	=====	=====	=====	=====	=====	=====

\*Gesubsidieerd

Aanschaffingsprijs =

Reddingsboten	1 920 140
Zendapparatuur + toebehoren	351 425
Herprogrammatie zendapparatuur	39 248
Laders	12 506
	<b>2 323 319</b>
	=====

# AFSCHRIJVINGEN INVESTERINGEN OVER 5 JAAR - MATERIAAL

Jaar Invest	Boekw. vorig jaar	Herwaar- dering	Boekwaarde voor afschrijv.	Afschrijvingen	Boekwaarde op 31.12.98	Gecumuleerde afschrijving	Gecumuleerde herwaardering
1983	-	-	-	-	-	146 628	8 189
1984	-	-	-	-	-	267 483	1 052
1985	-	-	-	-	-	185 676	961
1986	-	-	-	-	-	8 338	127
1987	-	-	-	-	-	36 673	2 207
1988	-	-	-	-	-	110 866	1 524
1989	-	-	-	-	-	157 962	5 258
1990	-	-	-	-	-	345 333	7 777
1991	-	-	-	-	-	517 618	10 765
1992	-	-	-	-	-	1 804 393	40 715
1993	-	-	-	-	-	643 846	17 021
1994	115 071	1 266	116 337	1/1= 116 337	-	568 286	15 339
1994*	236 662	-	236 662	1/1= 236 662	-	1 183 310	-
1995	769 593	8 466	778 059	1/2= 389 030	389 029	1 530 534	39 079
1996	614 038	6 754	620 792	1/3= 206 931	413 861	614 062	15 662
1997	746 280	8 209	754 489	1/4= 188 622	565 867	375 192	8 209
1998	-	-	1 388 366	1/5= 277 673	1 110 693	277 673	-
<b>2 481 644</b>		<b>24 695</b>	<b>3 894 705</b>	<b>1 415 255</b>	<b>2 479 450</b>	<b>8 773 873</b>	<b>173 885</b>
=====		=====	=====	=====	=====	=====	=====

\* Gesubsidieerd  
Aanschaffingsprijs =

Verrekijkers	53 985
Benzinetanks & leidingen	54 224
Motoren	671 441
Batterijen	255 310
Roeiriemen	13 669
Windmeter	11 000
Reddingsboeien	186 756
Jerrycan	27 697
Draagtassen	719
Beschermhoezen	111 339
Pompen	2 226
	<b>1 388 366</b>

# AFSCHRIJVINGEN INVESTERINGEN OVER 3 JAAR - MATERIAAL

Jaar Invest	Boekwaarde vorig jaar	Herwaardering	Boekwaarde voor afschrijving	Afschrijvingen	Boekwaarde op 31.12.98	Gecumuleerde afschrijving	Gecumuleerde herwaardering
1987	-	-	-	-	-	35 090	301
1987*	-	-	-	-	-	510 234	-
1988	-	-	-	-	-	129 469	3 267
1989	-	-	-	-	-	195 699	4 109
1990	-	-	-	-	-	194 840	2 446
1991	-	-	-	-	-	697 717	6 271
1992	-	-	-	-	-	693 350	6 433
1993	-	-	-	-	-	378 907	5 133
1994	-	-	-	-	-	852 188	12 926
1995	-	-	-	-	-	517 340	5 988
1996	295 384	3 249	298 633	1/1= 298 633	-	886 187	9 677
1997	617 935	6 797	624 732	1/2= 312 366	312 366	621 334	6 797
1998	-	-	961 598	1/3= 320 533	641 065	320 533	-
	<b>913 319</b>	<b>10 046</b>	<b>1 884 963</b>	<b>931 532</b>	<b>953 431</b>	<b>6 032 888</b>	<b>63 348</b>
	=====	=====	=====	=====	=====	=====	=====

\*Gesubsidieerd  
Aanschaffingsprijs =

Gereedschap	18 392
Signalisatieborden	249 938
Vlaggen	71 783
Misthoorns	354 863
Kettingen & schakels	146 579
Miradors	100 500
Ankers	16 917
Klein materiaal	2 626
	<b>961 598</b>
	=====



# AFSCHRIJVINGEN INVESTERINGEN OVER 10 JAAR - UITRUSTING

Jaar Invest	Boekwaarde vorig jaar	Herwaardering	Boekwaarde voor afschrijv.	Afschrijvingen	Boekwaarde op 31.12.98	Gecumuleerde afschrijving	Gecumuleerde herwaardering
1994	197 412	2 172	199 584	1/6= 33 264	166 320	162 489	12 603
1995	61 533	677	62 210	1/7= 8 887	53 323	34 965	2 370
1996	-	-	-	1/8= -	-	-	-
1997	-	-	-	1/9= -	-	-	-
1998	-	-	-	1/10= -	-	-	-
	<b>258 945</b> =====	<b>2 849</b> =====	<b>261 794</b> =====	<b>42 151</b> =====	<b>219 643</b> =====	<b>197 454</b> =====	<b>14 973</b> =====

Aanschaffingsprijs = nihil

**AFSCHRIJVINGEN INVESTERINGEN OVER 5 JAAR - UITRUSTING**

<b>Jaar Invest.</b>	<b>Boekwaarde vorig jaar</b>	<b>Herwaardering</b>	<b>Boekwaarde voor afschrijv.</b>	<b>Afschrijvingen</b>	<b>Boekwaarde op 31.12.98</b>	<b>Gecumuleerde afschrijving</b>	<b>Gecumuleerde herwaardering</b>
1993	-	-	-	-	-	78 292	2 071
1994	9 842	108	9 950	1/1 = 9 950	-	48 607	1 311
1995	27 155	299	27 454	1/2 = 13 727	13 727	54 005	1 379
1996	-	-	-	-	-	-	-
1997	-	-	-	-	-	-	-
1998	-	-	-	-	-	-	-
	<b>36 997</b> =====	<b>407</b> =====	<b>37 404</b> =====	<b>23 677</b> =====	<b>13 727</b> =====	<b>180 904</b> =====	<b>4 761</b> =====

Aanschaffingsprijs = nihil

# AFSCHRIJVINGEN INVESTERINGEN OVER 3 JAAR - UITRUSTING

Jaar Invest.	Boekwaarde vorig jaar	Herwaardering	Boekwaarde voor afschrijv.	Afschrijvingen	Boekwaarde op 31.12.98	Gecumuleerde afschrijving	Gecumuleerde herwaardering
1987	-	-	-	-	-	115 927	996
1987*	-	-	-	-	-	128 288	-
1988	-	-	-	-	-	481 403	12 146
1989	-	-	-	-	-	217 194	4 561
1990	-	-	-	-	-	345 668	4 340
1991	-	-	-	-	-	566 837	5 257
1992	-	-	-	-	-	461 957	4 286
1993	-	-	-	-	-	57 609	781
1994	-	-	-	-	-	284 740	4 319
1995	-	-	-	-	-	582 648	6 744
1996	219 818	2 418	222 236	1/1= 222 236	-	659 482	7 201
1997	271 832	2 990	274 822	1/2= 137 411	137 411	273 327	2 990
1998	-	-	660 084	1/3= 220 028	440 056	220 028	-
	<b>491 650</b> =====	<b>5 408</b> =====	<b>1 157 142</b> =====	<b>579 675</b> =====	<b>577 467</b> =====	<b>4 395 108</b> =====	<b>53 621</b> =====

\*Gesubsidieerd  
Aanschaffingsprijs =

Zwemvesten	185 184
Draagberries	43 070
Kledij	222 398
Beademingsmaskers	5 445
Handschoenen	1 433
Regenjekkers	<u>202 554</u>
	<b>660 084</b> =====

**AFSCHRIJVINGEN INVESTERINGEN OVER 5 JAAR - ROLLEND MATERIAAL**

Jaar Invest.	Boekwaarde vorig jaar	Herwaardering	Boekwaarde voor afschrijv.	Afschrijvingen	Boekwaarde op 31.12.98	Gecumuleerde afschrijving	Gecumuleerde herwaardering
1985	-	-	-	-	-	252 959	1 309
1986	-	-	-	-	-	67 209	609
1987*	-	-	-	-	-	366 200	-
1988	-	-	-	-	-	131 372	5 562
1989	-	-	-	-	-	182 392	6 073
1990	-	-	-	-	-	182 229	4 104
1991	-	-	-	-	-	34 635	720
1992	-	-	-	-	-	225 408	5 086
1993	-	-	-	-	-	294 424	7 784
1994	58 484	643	59 127	1/1= 59 127	-	288 827	7 796
1995	40 515	446	40 961	1/2= 20 481	20 480	80 577	2 057
1996	146 036	1 606	147 642	1/3= 49 214	98 428	146 042	3 725
1997	190 034	2 090	192 124	1/4= 48 031	144 093	95 539	2 090
1998	-	-	446 434	1/5= 89 287	357 147	89 287	-
	<b>435 069</b>	<b>4 785</b>	<b>886 288</b>	<b>266 140</b>	<b>620 148</b>	<b>2 437 100</b>	<b>46 915</b>
	=====	=====	=====	=====	=====	=====	=====

\* Gesubsidieerd

Aanschaffingsprijs =

Trailers	247 132
Constructiemat.vr.trailers	199 302
	<b>446 434</b>
	=====

# AFSCHRIJVINGEN INVESTERINGEN OVER 5 JAAR - KANTOORMATERIAAL

Jaar Invest.	Boekwaarde vorig jaar	Herwaardering	Boekwaarde voor afschrijv.	Afschrijvingen	Boekwaarde op 31.12.98	Gecumuleerde afschrijving	Gecumuleerde herwaardering
1995	46 353	510	46 863	1/2= 23 432	23 431	92 187	2 354
1996	-	-	-	1/3= -	-	-	-
1997	88 431	973	89 404	1/4= 22 351	67 053	44 459	973
1998	-	-	-	1/5= -	-	-	-
	<b>134 784</b> =====	<b>1 483</b> =====	<b>136 267</b> =====	<b>45 783</b> =====	<b>90 484</b> =====	<b>136 646</b> =====	<b>3 327</b> =====

Aanschaffingsprijs =

nihil

# AFSCHRIJVINGEN INVESTERINGEN OVER 10 JAAR - LEASINGMATERIAAL

Jaar Invest.	Boekwaarde vorig jaar	Herwaardering	Boekwaarde voor afschrijv.	Afschrijvingen	Boekwaarde op 31.12.98	Gecumuleerde afschrijving	Gecumuleerde herwaardering
1989	58 497	643	59 140	1/1 = 59 140	-	560 435	35 435
1990	-	-	-	-	-	-	-
1991	-	-	-	-	-	-	-
1992	-	-	-	-	-	-	-
1993	-	-	-	-	-	-	-
1994	-	-	-	-	-	-	-
1995	-	-	-	-	-	-	-
1996	-	-	-	-	-	-	-
1997	-	-	-	-	-	-	-
1998	-	-	-	-	-	-	-
	<b>58 497</b> =====	<b>643</b> =====	<b>59 140</b> =====	<b>59 140</b> =====	<b>0</b> ==	<b>560 435</b> =====	<b>35 435</b> =====

# AFSCHRIJVINGEN INVESTERINGEN OVER 5 JAAR - LEASINGMATERIAAL

Jaar Invest.	Boekwaarde vorig jaar	Herwaardering	Boekwaarde voor afschrijv.	Afschrijvingen	Boekwaarde op 31.12.98	Gecumuleerde afschrijving	Gecumuleerde herwaardering
1989	-	-	-	-	-	281 304	9 368
1990	-	-	-	-	-	-	-
1991	-	-	-	-	-	-	-
1992	-	-	-	-	-	-	-
1993	-	-	-	-	-	-	-
1994	-	-	-	-	-	-	-
1995	-	-	-	-	-	-	-
1996	-	-	-	-	-	-	-
1997	-	-	-	-	-	-	-
1998	-	-	-	-	-	-	-
	-	-	-	-	-	281 304	9 368
	==	==	==	==	==	=====	=====



	Materiaal	Uitrusting	Rollend mater.	Kantoor mater.	Leasingmateriaal	Totaal
<b>1. Aanschaffingswaarde</b>						
Einde vorig jaar	40 502 963	4 850 864	2 563 899	223 803	796 936	48 938 465
Geboekt (-)	956 427	-	-	-	-	956 427
Aanschaffingen (+)	4 673 283	660 084	446 434	-	-	5 779 801
<b>EINDE BOEKJAAR</b>	<b>44 219 819</b>	<b>5 510 948</b>	<b>3 010 333</b>	<b>223 803</b>	<b>796 936</b>	<b>53 761 839</b>
<b>2. Meerwaarden</b>						
Einde vorig jaar	987 181	64 691	42 130	1 844	44 160	1 140 006
Geboekt (-)	37 604	-	-	-	-	37 591
Geboekt (+)	115 844	8 664	4 785	1 483	643	131 419
<b>EINDE BOEKJAAR</b>	<b>1 065 421</b>	<b>73 355</b>	<b>46 915</b>	<b>3 327</b>	<b>44 803</b>	<b>1 233 834</b>
<b>3. Afschrijvingen</b>						
Einde vorig jaar	30 691 911	4 127 963	2 170 960	90 863	782 599	37 864 296
Geboekt (-)	963 595	-	-	-	-	963 582
Geboekt (+)	3 761 370	645 503	266 140	45 783	59 140	4 777 936
<b>EINDE BOEKJAAR</b>	<b>33 489 686</b>	<b>4 773 466</b>	<b>2 437 100</b>	<b>136 646</b>	<b>841 739</b>	<b>41 678 650</b>
=====						
<b>BOEKWAARDE OP</b>	<b>11 795 554</b>	<b>810 837</b>	<b>620 148</b>	<b>90 484</b>	<b>0</b>	<b>13 317 023</b>
<b>BALANSDATUM</b>	<b>=====</b>	<b>=====</b>	<b>=====</b>	<b>=====</b>	<b>==</b>	<b>=====</b>

## **VOLLEDIG AFGESCHREVEN MAAR NOG GEBRUIKT MATERIAAL**

### **1. Investerings materiaal over 10 jaar afgeschreven aangekocht in 1989**

Aanschaffingsprijs	13 254 590
Gecumuleerde herwaardering	13 416
Gecumuleerde afschrijvingen	13 268 006

### **2. Investerings materiaal over 5 jaar afgeschreven aangekocht in 1994**

Aanschaffingsprijs	5 961 073
Gecumuleerde herwaardering	15 339
Gecumuleerde afschrijvingen	5 976 412

### **3. Investerings materiaal over 3 jaar afgeschreven aangekocht in 1996**

Aanschaffingsprijs	5 081 344
Gecumuleerde herwaardering	9 677
Gecumuleerde afschrijvingen	5 091 021

### **4. Investerings uitrusting over 5 jaar afgeschreven aangekocht in 1994**

Aanschaffingsprijs	125 588
Gecumuleerde herwaardering	1 311
Gecumuleerde afschrijvingen	126 899

### **5. Investerings uitrusting over 3 jaar afgeschreven aangekocht in 1996**

Aanschaffingsprijs	3 894 552
Gecumuleerde herwaardering	7 201
Gecumuleerde afschrijvingen	3 901 753

### **6. Investerings rollend materiaal over 5 jaar afgeschreven aangekocht in 1994**

Aanschaffingsprijs	2 017 859
Gecumuleerde herwaardering	7 796
Gecumuleerde afschrijvingen	2 025 655

### **7. Investerings leasingmateriaal over 10 jaar afgeschreven aangekocht in 1989**

Aanschaffingswaarde	525 000
Gecumuleerde herwaardering	35 435
Gecumuleerde afschrijvingen	560 435

## VERKLARING VAN DE CIJFERGEGEVENS

Reddingsboten	1 920 140
Zendapparatuur + toebehoren	351 425
Herprogrammatie zendapparatuur	39 248
Laders	12 506
Batterijen	255 310
Verrekijkers	53 985
Reddingsboeien	186 756
Pompen	2 226
Roeiriemen	13 669
Windmeter	11 000
Benzinetanks & leidingen	54 224
Motoren	671 441
Jerrycans	27 697
Beschermhoezen	111 339
Draagtassen	719
Gereedschap	18 392
Schakels & kettingen	146 579
Klein materiaal	2 626
Signalisatieborden	249 938
Vlaggen	71 783
Misthoorns	354 863
Ankers	16 917
Miradors	100 500
Kledij	222 398
Handschoenen	1 433
Draagberrie	43 070
Pocket maskers	5 445
Zwemvesten	185 184
Regenjerkers	202 554
Trailers	446 434
	<b>5 779 801</b>
	=====

### LEVERANCIERS PER 31.12.1998

De Pessemier Rudy	22 640
Deceuninck Walter	816
Tulpin Eddy	408
RMS	<u>18 574</u>
	<b>42 438</b>
	=====

### ERELONEN

Cleppe, Keunen & Partners Burg BVBA	<b>42 350</b>
Lieven Bauwensstraat 19	=====
<u>8200 BRUGGE</u>	

### OVERLOPENDE REKENINGEN

Diverse vorderingen op bestuurders en zaakvoerders : saldo	<b>5 138</b>
Voorschot verleend aan Gemeentebestuur Knokke - Heist	=====

### BESCHIKBARE WAARDEN

Saldo zichtrekening Gemeentekrediet van België op 31.12.1998	171 225
Saldo depositorekening Gemeentekrediet van België 31.12.1998	<u>917 398</u>
	<b>1 088 623</b>
	=====

## **KAPITAAL**

### **Ingetekend kapitaal**

Provincie West - Vlaanderen	95 000
Bredene	95 000
De Panne	95 000
Koksijde	95 000
Middelkerke	95 000
Nieuwpoort	95 000
Knokke - Heist	95 000
Oostende	95 000
Blankenberge	95 000
Brugge	95 000
	<b>950 000</b>
	=====

## **RESERVES**

### **Wettelijke reserve**

5 % voorafneming op de winst (1982) voor het vormen van het wettelijk reservefonds tot dit één tiende van het minimum maatschappelijk fonds (950 000 fr.) bereikt. (Art. 11 statuten)

Wettelijke reserve 1998

= 95 000

### **Beschikbare reserve**

Overeenkomstig Art. 45 van de statuten wordt de winst van het boekjaar 1998 overgedragen naar de beschikbare reserve onder opschortende voorwaarde van de goedkeuring van de rekeningen door de Algemene Vergadering.

Beschikbare reserve 1997 + winst 1998

9 820 163 + 1 580 274 = 11 400 437

### **Onbeschikbare reserves**

Reserves ontstaan door overboeking van herwaarderingsmeerwaarden afgeschreven en al of niet buiten gebruik gesteld materiaal tot en met 1998 = 1 125 279

### **Herwaarderingsmeerwaarden - Balans**

Bedrag Balans 1997	401 720
Overboeking meerwaarden	- 90 175
Herwaarderings balans 1998	131 419
Corr. meerwaarde verkoop motor	- 7 198
	<u>435 766</u>
	=====

### **KAPITAALSUBSIDIES**

#### **Investeringssubsidie veiligheidsfonds - gouverneur West - Vlaanderen** 3 364 817

Afschrijving 1987 gesubsidieerde investering (-)	635 832
Afschrijving 1988 gesubsidieerde investering (-)	635 832
Afschrijving 1989 gesubsidieerde investering (-)	635 832
Afschrijving 1990 gesubsidieerde investering (-)	422 991
Afschrijving 1991 gesubsidieerde investering (-)	422 991
Afschrijving 1992 gesubsidieerde investering (-)	122 268
Afschrijving 1993 gesubsidieerde investering (-)	122 268
Afschrijving 1994 gesubsidieerde investering (-)	122 268
Afschrijving 1995 gesubsidieerde investering (-)	122 268
Afschrijving 1996 gesubsidieerde investering (-)	<u>122 267</u>
	0
	==

#### **Investeringssubsidie krediet Noordzee - gouverneur West - Vlaanderen** 1 253 019

Afschrijving 1994 gesubsidieerde investering (-)	250 604
Afschrijving 1995 gesubsidieerde investering (-)	250 604
Afschrijving 1996 gesubsidieerde investering (-)	250 604
Afschrijving 1997 gesubsidieerde investering (-)	250 604
Afschrijving 1998 gesubsidieerde investering (-)	<u>250 603</u>
	0
	==

### **VORDERINGEN**

Bruto intresten Gemeentekrediet van België	<u>23 015</u>
	<u>23 015</u>
	=====

# VERLIES & WINSTBEREKENING PER 31.12.1998

<u>Debet</u>		<u>Credit</u>	
Algemene onkosten	8 892 012	Bedrijfstoeelagen	9 642 000
		Kapitaalsubsidies	250 603
		Verhalen van kosten op derden	30 585
		Ristorno's verzekeringen	4 349
		Bankintresten	29 085
Winst boekjaar	<u>1 580 274</u>	Meerwaarden V.A.	<u>515 664</u>
	<b>10 472 286</b>		<b>10 472 486</b>
	=====		=====



### DETAIL ALGEMENE ONKOSTEN

Verzekering voertuigen	12 925	
Brandstof motoren	870 493	
Klein materiaal	2 977	
Huur loods	24 000	
Onderhoud boten	119 566	
Onderhoud signalisatie	5 973	
Onderhoud trailers	91 690	
Onderhoud zendapparatuur	331 640	
Onderhoud miradors	11 872	
Onderhoud zwemvesten	29 186	
Onderhoud motoren	962 822	
Montage motoren	42 053	
Winterberging motoren	56 376	
Ereloon revisor	42 350	
Verz. Burgerlijke aansprakelijkheid	95 359	
Brandverzekering loods	20 659	
Receptie & onthaal	54 145	
Bureelkosten	124 845	
Publikatiekosten	30 396	
Verzendingskosten	43 538	
Onderhoud kledij	129 654	
Verplaatsingsvergoeding	72 755	
Sensibiliseringscampagne	<u>12 437</u>	3 187 711
Wedde secretaris	329 598	
Patronale bijdrage wedde secretaris	124 839	
Wetsverzekering	<u>2 478</u>	456 915
Afschrijvingen	4 777 936	
Voorzieningen	<u>400 000</u>	5 177 936
Zendvergunning	<u>65 104</u>	65 104
Roerende voorheffing	<u>4 346</u>	4 346
		<u>8 892 012</u>
		=====

### **BEDRIJFSTOELAGEN**

Toelage Provincie West - Vlaanderen	9 540 000
Uitlening materiaal	2 000
Sponsoring	<u>100 000</u>
	<b>9 642 000</b>
	=====

### **VERHALEN VAN KOSTEN OP DERDEN**

Verhalen van verloren of beschadigd materiaal of uitrusting	<b>30 585</b>
	=====

### **MEERWAARDEN VASTE ACTIVA**

Verkoop motoren	36 500
Verkoop boten	173 464
Verkoop misthoors	800
Verkoop oud materiaal	<u>304 900</u>
	<b>515 664</b>
	=====

				9	BEF	
NAT.	Datum neerlegging	Nr.	Blz.	E.	D.	VOL 1.

JAARREKENING IN DUIZENDEN FRANKEN

FIRMA OF NAAM : **INTERCOMMUNALE KUSTREDDINGSDIENST WEST-VLAANDEREN**

Rechtsvorm : **Coöperatieve vennootschap met beperkte aansprakelijkheid**

Adres : **KONING LEOPOLD III LAAN** Nr. : **41** Bus :

Postnummer : **8200** Gemeente : **Sint-Andries**

Register : **HR** Griffie te : **BRUGGE** Nr. :

btw- of nationaal nummer **424.698.068**

DATUM **25 / 09 / 1982** van de neerlegging van de oprichtingsakte OF van het recentste stuk dat de datum van bekendmaking van de oprichtingsakte en van de akte tot statutenwijziging vermeldt.

JAARREKENING goedgekeurd door de algemene vergadering van **12 / 05 / 1999**

met betrekking tot het boekjaar dat de periode dekt van **01 / 01 / 1998** tot **31 / 12 / 1998**

Vorig boekjaar van **01 / 01 / 1997** tot **31 / 12 / 1997**

De bedragen van het vorig boekjaar zijn identiek met die welke eerder openbaar werden gemaakt : ja / ~~neen~~ \*

VOLLEDIGE LIJST met naam, voornamen, beroep, woonplaats (adres, nummer, postnummer en gemeente) en functie in de onderneming, van de BESTUURDERS, ZAAKVOERDERS EN COMMISSARISSEN

**Vercruysse-haghebaert Emilienne,**  
Kraanvogelstraat 1, 8400 Oostende, BELGIE  
Commissaris Begin mandaat : 01/01/1997 Einde mandaat : 31/05/2001

**Dawyndt Dirk,**  
Zeelaan 195, 8670 Koksijde, BELGIE  
Commissaris Begin mandaat : 01/01/1997 Einde mandaat : 31/05/2001

**Delannoye Jackie,**  
's Heer Woutermanslaan 11, 8450 Bredene, BELGIE  
Commissaris Begin mandaat : 01/01/1997 Einde mandaat : 31/05/2001

(eventueel vervolg op blz. VOL 1bis.)

Zijn gevoegd bij deze jaarrekening : ~~het verslag van de commissarissen~~ \*  
~~het jaarverslag~~ \*

Totaal aantal neergelegde bladen : **17** Nummers van de bladen van het standaardformulier die niet werden neergelegd omdat ze niet dienstig zijn :

Handtekening  
(naam en hoedanigheid)  
**Serpieters Albert**  
Secretaris

Handtekening  
(naam en hoedanigheid)  
**Dedecker Luc**  
Voorzitter

\* Schrappen wat niet van toepassing is.

OCR2048

(Gecontroleerd door ACCON Jaarrekening 99 2; inclusief de controlelijst van de N.B.B. (B.S. 09/03/94, gewijzigd B.S. 30/01/97 en B.S. 12/12/98)

## LIJST VAN DE BESTUURDERS, ZAAKVOERDERS EN COMMISSARISSEN (vervolg van blz. VOL 1 .)

**Deceuninck Walter,**

Dorpsstraat 106, 8300 Knokke-Heist, BELGIE

Commissaris Begin mandaat : 01/01/1997 Einde mandaat : 31/05/2001

**Dedecker Luc,**

Lombardsijdelaan 110 Bus b, 8434 Westende, BELGIE

Voorzitter van de raad van bestuur Begin mandaat : 01/01/1997 Einde mandaat : 31/05/2001

**Decorte Guido,**

Polderstraat 8, 8670 Koksijde, BELGIE

Ondervoorzitter van de raad van bestuur Begin mandaat : 01/01/1997 Einde mandaat : 31/05/2001

**Tulpin Eddy,**

Schermpantenstraat 34, 8400 Oostende, BELGIE

Bestuurder Begin mandaat : 01/01/1997 Einde mandaat : 31/05/2001

**Denorme Piet,**

Kustlaan 19, 8300 Knokke-Heist, BELGIE

Bestuurder Begin mandaat : 01/01/1997 Einde mandaat : 31/05/2001

**Bisschop Pierre,**

Rubenslaan 23, 8370 Blankenberge, BELGIE

Bestuurder Begin mandaat : 01/01/1997 Einde mandaat : 31/05/2001

**Deroo Jacques,**

Eksterstraat 24, 8450 Bredene, BELGIE

Bestuurder Begin mandaat : 01/01/1997 Einde mandaat : 31/05/2001

(eventueel vervolg op blz. VOL 1 ter.)

- Het bestuursorgaan verklaart dat geen enkele verificatie- of correctietaak werd opgedragen aan iemand die daar wettelijk niet toe gemachtigd is met toepassing van de artikelen 78 en 82 van de wet van 21 februari 1985 tot hervorming van het bedrijfsrevisorat.
- Werd een verificatie- of correctietaak met betrekking tot de jaarrekening opgedragen aan een accountant ingeschreven op het tableau van de externe accountants van het Instituut der Accountants of aan een bedrijfsrevisor die niet de commissaris is ? **JA / ~~NEEN~~** <sup>1</sup>.

Indien JA, moeten hierna worden vermeld: naam, voornamen, beroep en woonplaats van elke externe accountant of bedrijfsrevisor en zijn lidmaatschapsnummer bij het Instituut der Accountants of het Instituut der Bedrijfsrevisoren, evenals de aard van zijn opdracht (A. Het voeren van de boekhouding van de onderneming<sup>2</sup>; B. Het opstellen van de jaarrekening van de onderneming<sup>2</sup>; C. Het verifiëren van deze jaarrekening; D. Het verbeteren van deze jaarrekening).

Naam, voornamen, beroep en woonplaats	Lidmaatschapsnummer	Aard van de opdracht (A. B. C en/of D)
<b>Clepe Jan, Bedrijfsrevisor</b> Lieven Bauwensstraat 19, 8200 Sint-Andries, BELGIE Bedrijfsrevisor Begin mandaat : 01/01/1997 Einde mandaat : 31/12/1997	590	C

<sup>1</sup> Schrappen wat niet van toepassing is<sup>2</sup> Facultatieve vermelding

LIJST VAN DE BESTUURDERS, ZAAKVOERDERS EN COMMISSARISSSEN (vervolg van blz. VOL 1   bis.)

- Cattoor Staf,**  
Gerststraat 48 , 8400 Oostende, BELGIE  
Bestuurder    Begin mandaat : 01/01/1997    Einde mandaat : 31/05/2001
- Declerck Walter,**  
Astridlaan 25 , 8620 Nieuwpoort, BELGIE  
Bestuurder    Begin mandaat : 01/01/1997    Einde mandaat : 31/05/2001
- Stockelynck Patrick,**  
Bitterzoetlaan 2 , 8670 Koksijde, BELGIE  
Bestuurder    Begin mandaat : 01/01/1997    Einde mandaat : 31/05/2001
- Decoussemaeker marc,**  
Witteberglaan 11 , 8660 De Panne, BELGIE  
Bestuurder    Begin mandaat : 01/01/1997    Einde mandaat : 31/05/2001
- Vervaeet-Smets Myriam,**  
Bayauxstraat 4 Bus 17, 8300 Knokke-Heist, BELGIE  
Bestuurder    Begin mandaat : 01/01/1997    Einde mandaat : 31/05/2001
- Cardon Eric,**  
Scharphoutstraat 71 , 8380 Zeebrugge (Brugge), BELGIE  
Bestuurder    Begin mandaat : 01/01/1997    Einde mandaat : 31/05/2001
- Cleppe Jan,**  
Lieven Bauwensstraat 19 , 8000 Brugge, BELGIE  
Commissaris-revisor    Begin mandaat : 01/01/1997    Einde mandaat : 31/05/2001

(eventueel vervolg op blz. VOL 1 quater.)

- Het bestuursorgaan verklaart dat geen enkele verificatie- of correctietaak werd opgedragen aan iemand die daar wettelijk niet toe gemachtigd is met toepassing van de artikelen 78 en 82 van de wet van 21 februari 1985 tot hervorming van het bedrijfsrevisoraat.
- Werd een verificatie- of correctietaak met betrekking tot de jaarrekening opgedragen aan een accountant ingeschreven op het tableau van de externe accountants van het Instituut der Accountants of aan een bedrijfsrevisor die niet de commissaris is ?       JA / ~~NEEN~~ 1.

Indien JA, moeten hierna worden vermeld: naam, voornamen, beroep en woonplaats van elke externe accountant of bedrijfsrevisor en zijn lidmaatschapsnummer bij het Instituut der Accountants of het Instituut der Bedrijfsrevisoren, evenals de aard van zijn opdracht (A. Het voeren van de boekhouding van de onderneming<sup>2</sup>; B. Het opstellen van de jaarrekening van de onderneming<sup>2</sup> C. Het verifiëren van deze jaarrekening; D. Het verbeteren van deze jaarrekening).

Naam, voornamen, beroep en woonplaats	Lidmaatschaps- nummer	Aard van de opdracht (A, B, C en/of D)

<sup>1</sup> Schrappen wat niet van toepassing is.  
<sup>2</sup> Facultatieve vermelding

	Codes	Boekjaar	Vorig boekjaar
<b>1. BALANS NA WINSTVERDELING</b>			
<b>ACTIVA</b>			
<b>VASTE ACTIVA</b>			
	20/28	<b>13 317</b>	<b>12 214</b>
I. Oprichtingskosten (toel. I) .....	20		
II. Immateriële vaste activa (toel. II) .....	21		
III. Materiële vaste activa (toel. III) .....	22/27	<b>13 317</b>	<b>12 214</b>
A. Terreinen en gebouwen .....	22		
B. Installaties, machines en uitrusting .....	23	<b>12 606</b>	<b>11 586</b>
C. Meubilair en rollend materieel .....	24	<b>620</b>	<b>435</b>
D. Leasing en soortgelijke rechten .....	25		<b>58</b>
E. Overige materiële vaste activa .....	26	<b>91</b>	<b>135</b>
F. Activa in aanbouw en vooruitbetalingen .....	27		
IV. Financiële vaste activa (toel. IV en V) .....	28		
A. Verbonden ondernemingen .....	280/1		
1. Deelnemingen .....	280		
2. Vorderingen .....	281		
B. Ondernemingen waarmee een deelnemingsverhou- ding bestaat .....	282/3		
1. Deelnemingen .....	282		
2. Vorderingen .....	283		
C. Andere financiële vaste activa .....	284/8		
1. Aandelen .....	284		
2. Vorderingen en borgtochten in contanten .....	285/8		
<b>VLOTTENDE ACTIVA</b>			
	29/58	<b>1 135</b>	<b>469</b>
V. Vorderingen op meer dan één jaar .....	29		
A. Handelsvorderingen .....	290		
B. Overige vorderingen .....	291		
VI. Voorraden en bestellingen in uitvoering .....	3		
A. Voorraden .....	30/36		
1. Grond- en hulpstoffen .....	30/31		
2. Goederen in bewerking .....	32		
3. Gereed product .....	33		
4. Handelsgoederen .....	34		
5. Onroerende goederen bestemd voor verkoop .....	35		
6. Vooruitbetalingen .....	36		
B. Bestellingen in uitvoering .....	37		
VII. Vorderingen op ten hoogste één jaar .....	40/41	<b>47</b>	
A. Handelsvorderingen .....	40		
B. Overige vorderingen .....	41	<b>47</b>	
VIII. Geldbeleggingen (toel. V en VI) .....	50/53		
A. Eigen aandelen .....	50		
B. Overige beleggingen .....	51/53		
IX. Liquide middelen .....	54/58	<b>1 088</b>	<b>443</b>
X. Overlopende rekeningen (toel. VII) .....	490/1		<b>26</b>
<b>TOTAAL DER ACTIVA</b>	<b>20/58</b>	<b>14 452</b>	<b>12 683</b>

btw - nr.		424.698.068		VOL 3.	
		Codes	Boekjaar	Vorig boekjaar	
PASSIVA					
EIGEN VERMOGEN					
	10/15		14 006		12 546
I. Kapitaal (toel. VIII)	10		950		950
A. Geplaatst kapitaal	100		950		950
B. Niet-opgevraagd kapitaal	101				
II. Uitgiftepremies	11				
III. Herwaarderingsmeerwaarden	12		436		402
IV. Reserves	13		12 620		10 943
A. Wettelijke reserve	130		95		95
B. Onbeschikbare reserves	131		1.125		1.028
1. Voor eigen aandelen	1310				
2. Andere	1311		1.125		1.028
C. Belastingvrije reserves	132				
D. Beschikbare reserves	133		11.400		9.820
V. Overgedragen winst	140				
Overgedragen verlies	141				
VI. Kapitaalsubsidies	15				251
VOORZIENINGEN EN UITGESTELDE BELASTINGEN					
VII. A. Voorzieningen voor risico's en kosten.	160/5		400		
1. Pensioenen en soortgelijke verplichtingen	160				
2. Belastingen	161				
3. Grote herstellings- en onderhoudswerken	162		400		
4. Overige risico's en kosten (toel. IX)	163/5				
B. Uitgestelde belastingen	168				
SCHULDEN					
VIII. Schulden op meer dan één jaar (toel. X)	17/49		46		138
A. Financiële schulden	170/4				
1. Achtergestelde leningen	170				
2. Niet-achtergestelde obligatieleningen	171				
3. Leasingschulden en soortgelijke schulden	172				
4. Kredietinstellingen	173				
5. Overige leningen	174				
B. Handelsschulden	175				
1. Leveranciers	1750				
2. Te betalen wissels	1751				
C. Ontvangen vooruitbetalingen op bestellingen	176				
D. Overige schulden	178/9				
IX. Schulden op ten hoogste één jaar (toel. X)	42/48		46		138
A. Schulden op meer dan één jaar die binnen het jaar vervallen	42				
B. Financiële schulden	43				
1. Kredietinstellingen	430/8				
2. Overige leningen	439				
C. Handelsschulden	44		43		135
1. Leveranciers	440/4		43		135
2. Te betalen wissels	441				
D. Ontvangen vooruitbetalingen op bestellingen	46				
E. Schulden met betrekking tot belastingen, bezoldigingen en sociale lasten	45				
1. Belastingen	450/3				
2. Bezoldigingen en sociale lasten	454/9				
F. Overige schulden	47/48		3		3
X. Overlopende rekeningen (toel. XI)	492/3				
TOTAAL DER PASSIVA		10/49	14 452		12 684



	Codes	Boekjaar	Vorig boekjaar
<b>2. RESULTATENREKENING</b> (in scontroform)			
<b>KOSTEN</b>			
<b>II. Bedrijfskosten</b> .....	60/64	<u>8 888</u>	<u>7 818</u>
A. Handelsgoederen, grond- en hulpstoffen .....	60	.....	.....
1. Inkoopn .....	600/8	.....	.....
2. Wijziging in de voorraad (toename -, afname +) .....	609	.....	.....
B. Diensten en diverse goederen .....	61	<u>3.188</u>	<u>3 289</u>
C. Bezoldigingen, sociale lasten en pensioenen (toel. XII, C2) .....	62	<u>457</u>	.....
D. Afschrijvingen en waardeverminderingen op oprichtingskosten, op immateriële en materiële vaste activa .....	630	<u>4.778</u>	<u>4.462</u>
E. Waardeverminderingen op voorraden, bestellin- gen in uitvoering en handelsvorderingen (toevoe- gingen +, terugnemingen -) (toel. XII, D) .....	631/4	.....	.....
F. Voorzieningen voor risico's en kosten (toevoe- gingen +, bestedingen en terugnemingen -) (toel. XII, C3 en E) .....	635/7	<u>400</u>	.....
G. Andere bedrijfskosten (toel. XII, F) .....	640/8	<u>65</u>	<u>67</u>
H. Als herstructureringskosten geactiveerde bedrijfs- kosten. .... (-)	649	.....	.....
<b>V. Financiële kosten</b> .....	65	.....	.....
A. Kosten van schulden (toel. XIII, B en C) .....	650	.....	.....
B. Waardeverminderingen op vlottende activa an- dere dan bedoeld onder II. E (toevoegingen +, terugnemingen -) (toel. XIII, D) .....	651	.....	.....
C. Andere financiële kosten (toel. XIII, E) .....	652/9	.....	.....
<b>VIII. Uitzonderlijke kosten</b> .....	66	.....	.....
A. Uitzonderlijke afschrijvingen en waardeverminde- ringen op oprichtingskosten, op immateriële en materiële vaste activa .....	660	.....	.....
B. Waardeverminderingen op financiële vaste activa .....	661	.....	.....
C. Voorzieningen voor uitzonderlijke risico's en kosten (toevoegingen +, bestedingen -) .....	662	.....	.....
D. Minderwaarden bij de realisatie van vaste activa .....	663	.....	.....
E. Andere uitzonderlijke kosten (toel. XIV, B) .....	664/8	.....	.....
F. Als herstructureringskosten geactiveerde uitzon- derlijke kosten .... (-)	669	.....	.....
<b>IX bis. B. Overboeking naar de uitgestelde belastingen</b>	680	.....	.....
<b>X. A. Belastingen</b> (toel. XV) .....	670/3	<u>4</u>	<u>4</u>
<b>XI. Winst van het boekjaar</b> .....	70/67	<u>1 580</u>	<u>1 148</u>
<b>TOTAAL</b>	60/67	<u>10 472</u>	<u>8 970</u>
<b>XII. Overboeking naar de belastingvrije reserves</b>	689	.....	.....
<b>XIII. Te bestemmen winst van het boekjaar</b> .....	(70/68)	<u>1 580</u>	<u>1 148</u>

. btw - nr.		424.698.068		VOL 5bis.	
		Codes	Boekjaar	Vorig boekjaar	
2. RESULTATENREKENING (vervolg) (in scrontovorm)					
OPBRENGSTEN					
I. Bedrijfsopbrengsten		70/74	9 677	8 540	
A. Omzet (toel. XII, A)		70			
B. Wijziging in de voorraad goederen in bewerking en gereed product en in de bestellingen in uitvoering (toename +, afname -)		71			
C. Geproduceerde vaste activa		72			
D. Andere bedrijfsopbrengsten (toel. XII, B)		74	9 677	8 540	
IV. Financiële opbrengsten		75	280	277	
A. Opbrengsten uit financiële vaste activa		750			
B. Opbrengsten uit vlottende activa		751			
C. Andere financiële opbrengsten (toel. XIII, A)		752/9	280	277	
VII. Uitzonderlijke opbrengsten		76	515	153	
A. Terugneming van afschrijvingen en van waardeverminderingen op immateriële en materiële vaste activa		760			
B. Terugneming van waardeverminderingen op financiële vaste activa		761			
C. Terugneming van voorzieningen voor uitzonderlijke risico's en kosten		762			
D. Meerwaarden bij de realisatie van vaste activa		763	515	153	
E. Andere uitzonderlijke opbrengsten (toel. XIV, A)		764/9			
IX bis. A. Onttrekking aan de uitgestelde belastingen.		780			
X. B. Regularisering van belastingen en terugneming van voorzieningen voor belastingen		77			
XI. Verlies van het boekjaar		67/70			
TOTAAL		70/77	10 472	8 970	
XII. Onttrekking aan de belastingvrije reserves		789			
XIII. Te verwerken verlies van het boekjaar		(68/70)			

	Codes	Boekjaar	Vorig boekjaar
<b>RESULTAATVERWERKING</b>			
<b>A. Te bestemmen winstsaldo</b> .....	70/69	1.580	1.148
<b>Te verwerken verliessaldo</b> .....	(-) 69/70		
1. Te bestemmen winst van het boekjaar .....	70/68	1.580	1.148
Te verwerken verlies van het boekjaar .....	(-) 68/70		
2. Overgedragen winst van het vorige boekjaar .....	790		
Overgedragen verlies van het vorige boekjaar .....	(-) 690		
<b>B. Onttrekking aan het eigen vermogen</b> .....	791/2		
1. aan het kapitaal en aan de uitgiftepremies .....	791		
2. aan de reserves .....	792		
<b>C. Toevoeging aan het eigen vermogen</b> .....	(-) 691/2	( 1.580 )	( 1.149 )
1. aan het kapitaal en aan de uitgiftepremies .....	691		
2. aan de wettelijke reserve .....	6920		
3. aan de overige reserves .....	6921	1.580	1.149
<b>D. Over te dragen resultaat</b> .....			
1. Over te dragen winst .....	(-) 693		
2. Over te dragen verlies .....	793		
<b>E. Tussenkost van de vennoten in het verlies</b> .....	794		
<b>F. Uit te keren winst</b> .....	(-) 694/6		
1. Vergoeding van het kapitaal .....	694		
2. Bestuurders of zaakvoerders .....	695		
3. Andere rechthebbenden .....	696		

### 3. TOELICHTING

#### I. STAAT VAN OPRICHTINGSKOSTEN (post 20 van de activa)

Nettoboekwaarde per einde van het vorige boekjaar .....  
 Mutaties tijdens het boekjaar :  
     Nieuwe kosten van het boekjaar .....  
     Afschrijvingen ..... (-)  
     Andere ..... (+) (-)  
 Nettoboekwaarde per einde van het boekjaar .....  
 waarvan : - Kosten van oprichting of kapitaalverhoging, kosten bij uitgifte van leningen  
                     en andere oprichtingskosten .....  
             - Herstructureringskosten .....

Codes	Bedragen
8001	
8002	
8003	
8004	
8005	
200/2	
204	

### III. STAAT VAN DE MATERIELE VASTE ACTIVA

(posten 22 tot 27 van de activa)

Codes	1. Terreinen en gebouwen (post 22)	2. Installaties, machines en uitrusting (post 23)	3. Meubilair en rollend materieel (post 24)
815		45 354	2 564
816		5 333	446
817		( 956 )	
818			
819		49 731	3 010
820		1 052	42
821		125	5
822			
823		( 38 )	
824			
825		1 139	47
826		34 820	2 171
827		4 407	266
828			
829			
830		( 964 )	
831			
832		38 263	2 437
833		12 607	620

#### a) AANSCHAFFINGSWAARDE

Per einde van het vorige boekjaar .....

Mutaties tijdens het boekjaar :

. Aanschaff., met inbegrip van de geprod. vaste activa .....

. Overdrachten en buitengebruikstellingen ..... ( - )

. Overboek. van een post naar een andere .... ( + ) ( - )

Per einde van het boekjaar .....

#### b) MEERWAARDEN

Per einde van het vorige boekjaar .....

Mutaties tijdens het boekjaar :

. Geboekt .....

. Verworven van derden .....

. Afgeboekt ..... ( - )

. Overgeboekt van een post naar een andere ( + ) ( - )

Per einde van het boekjaar .....

#### c) AFSCHRIJVINGEN EN WAARDEVERMINDERINGEN

Per einde van het vorige boekjaar .....

Mutaties tijdens het boekjaar :

. Geboekt .....

. Teruggenomen want overtollig ..... ( - )

. Verworven van derden .....

. Afgeboekt na overdr. en buitengebruikstell. .... ( - )

. Overgeboekt van een post naar een andere ( + ) ( - )

Per einde van het boekjaar .....

#### d) NETTOBOEKW. PER EINDE BOEKJAAR (a)+(b)-(c)

Codes	4. Leasing en soortgelijke rechten (post 25)	5. Overige materiële vaste activa (post 26)	6. Activa in aanbouw en vooruitbetalingen (post 27)
815	797	224	
816			
817			
818			
819	797	224	
820	44	2	
821	1	1	
822			
823			
824			
825	45	3	
826	783	91	
827	59	46	
828			
829			
830			
831			
832	842	137	
833		90	
250			
251			
252			

#### a) AANSCHAFFINGSWAARDE

Per einde van het vorige boekjaar .....

Mutaties tijdens het boekjaar :

. Aanschaff., met inbegrip van de geprod. vaste activa .....

. Overdrachten en buitengebruikstellingen ..... ( - )

. Overboek. van een post naar een andere .... ( + ) ( - )

Per einde van het boekjaar .....

#### b) MEERWAARDEN

Per einde van het vorige boekjaar .....

Mutaties tijdens het boekjaar :

. Geboekt .....

. Verworven van derden .....

. Afgeboekt ..... ( - )

. Overgeboekt van een post naar een andere ( + ) ( - )

Per einde van het boekjaar .....

#### c) AFSCHRIJVINGEN EN WAARDEVERMINDERINGEN

Per einde van het vorige boekjaar .....

Mutaties tijdens het boekjaar :

. Geboekt .....

. Teruggenomen want overtollig ..... ( - )

. Verworven van derden .....

. Afgeboekt na overdr. en buitengebruikstell. .... ( - )

. Overgeboekt van een post naar een andere ( + ) ( - )

Per einde van het boekjaar .....

#### d) NETTOBOEKW. PER EINDE BOEKJAAR (a)+(b)-(c)

waarvan :

. - Terreinen en gebouwen .....

. - Installaties, machines en uitrusting .....

. - Meubilair en rollend materieel .....

VI. GELDBELEGGINGEN : OVERIGE BELEGGINGEN (post 51/53 van de activa)

	Codes	Boekjaar	Vorig boekjaar
Aandelen .....	51		
Boekwaarde verhoogd met het niet-opgevraagde bedrag .....	8681		
Niet-opgevraagd bedrag .....	8682		
Vastrentende effecten .....	52		
waarvan uitgegeven door kredietinstellingen .....	8684		
Termijnrekeningen bij kredietinstellingen. ....	53		
met een resterende looptijd of opzegtermijn van :			
. hoogstens één maand .....	8686		
. meer dan één maand en hoogstens één jaar .....	8687		
. meer dan één jaar .....	8688		
Hierboven niet-opgenomen overige geldbeleggingen .....	8689		

VII. OVERLOPENDE REKENINGEN

Uitsplitsing van de post 490/1 van de activa indien daaronder een belangrijk bedrag voorkomt.

	Boekjaar
.....	.....
.....	.....
.....	.....
.....	.....

VIII. STAAT VAN HET KAPITAAL

A. MAATSCHAPPELIJK KAPITAAL

1. Geplaatst kapitaal (post 100 van de passiva)

- Per einde van het vorige boekjaar .....
- Wijzigingen tijdens het boekjaar :

.....	.....
.....	.....
.....	.....
.....	.....
.....	.....

- Per einde van het boekjaar .....

2. Samenstelling van het kapitaal

2.1. Soorten aandelen

.....	.....
.....	.....
.....	.....
.....	.....
.....	.....

2.2. Aandelen op naam of aan toonder

- Op naam .....
- Aan toonder .....

Codes	Bedragen	Aantal aandelen
8700	950	xxxxxxxxxxxxxxxxxx
8701	950	xxxxxxxxxxxxxxxxxx
8702	xxxxxxxxxxxxxxxxxx	.....
8703	xxxxxxxxxxxxxxxxxx	.....



XI. OVERLOPENDE REKENINGEN

Uitsplitsing van de post 492/3 van de passiva indien daaronder een belangrijk bedrag voorkomt.

Boekjaar

XII. BEDRIJFSRESULTATEN

A. **NETTO-OMZET** (post 70) : per bedrijfscategorie en per geografische markt **uitsplitsen in de bijlage bij het standaardformulier**, voor zover deze categorieën en markten, vanuit het oogpunt van de organisatie van de verkoop van goederen en de verlening van diensten in het kader van de normale bedrijfsuitoefening van de onderneming, onderling aanzienlijke verschillen vertonen.

B. **ANDERE BEDRIJFSOPBRENGSTEN** (post 74)  
waarvan :  
exploitatiesubsidies en vanwege de overheid ontvangen com-  
penserende bedragen

C1. **WERKNEMERS INGESCHREVEN IN HET PERSONEELSREGIS-  
TER**

a) Totaal aantal op de afsluitingsdatum  
b) Gemiddeld personeelsbestand berekend in voltijdse equivalenten  
c) Aantal daadwerkelijk gepresteerde uren

C2. **PERSONEELSKOSTEN** (post 62)  
a) Bezoldigingen en rechtstreekse sociale voordelen  
b) Werkgeversbijdragen voor sociale verzekeringen  
c) Werkgeverspremies voor bovenwettelijke verzekeringen  
d) Andere personeelskosten  
e) Pensioenen

C3. **VOORZIENINGEN VOOR PENSIOENEN** (begrepen in de  
post 635/7)  
Toevoegingen ( + ) ; bestedingen en terugnemingen ( - )

D. **WAARDEVERMINDERINGEN** (post 631/4)  
1. Op voorraden en bestellingen in uitvoering  
geboekt  
teruggenomen ( - )  
2. Op handelsvorderingen  
geboekt  
teruggenomen ( - )

E. **VOORZIENINGEN VOOR RISICO'S EN KOSTEN**  
(post 635/7)  
Toevoegingen  
Bestedingen en terugnemingen ( - )

F. **ANDERE BEDRIJFSKOSTEN**(post 640/8)  
Belastingen en taksen op de bedrijfsuitoefening  
Andere

G. **UITZENDKRACHTEN EN TER BESCHIKKING VAN DE ONDER-  
NEMING GESTELDE PERSONEN**  
1. Totaal aantal op de afsluitingsdatum  
2. Gemiddeld aantal berekend in voltijdse equivalenten  
Aantal daadwerkelijk gepresteerde uren  
Kosten voor de onderneming

Codes	Boekjaar	Vorig boekjaar
740	9.642	8.540
9086	1	
9087	0,5	
9088	560	
620	330	
621	125	
622		
623		
624	2	
635		
9110		
9111		
9112		
9113		
9115	400	
9116		
640	65	67
641/8		
9096		
9097		
9098		
617		

### XIII. FINANCIËLE RESULTATEN

**A. ANDERE FINANCIËLE OPBRENGSTEN** (post 752/9)

Door de overheid toegekende subsidies, aangerekend op het resultaat :

. kapitaalsubsidies .....

interestsubsidies .....

Uitsplitsing van de overige financiële opbrengsten, indien het belangrijke bedragen betreft.

.....  
.....  
.....  
.....  
.....

**B. AFSCHRIJVINGEN VAN KOSTEN BIJ UITGIFTE VAN Leningen EN VAN DISAGIO.....**

### C. GEACTIVEERDE INTERESTEN

**D. WAARDEVERMINDERINGEN OP VLOTTENDE ACTIVA**  
(post 651)

Geboekt .....

Teruggenomen ..... (-)

## E. ANDERE FINANCIËLE KOSTEN (post 652/9)

Bedrag van het disconto ten laste van de onderneming bij de verhandeling van vorderingen

## VOORZIENINGEN MET FINANCIËEL KARAKTER

Gevormd .....

Aangewend en teruggenomen ..... (-)

Uitsplitsing van de overige financiële kosten, indien het belangrijke bedragen betreft.

.....

.....

.....

Codes	Boekjaar	Vorig boekjaar
9125	.....	.....251.....
9126	.....	.....
	.....	.....
	.....	.....
	.....	.....
	.....	.....
	.....	.....
6501	.....	.....
6503	.....	.....
6510	.....	.....
6511	.....	.....
653	.....	.....
6560	.....	.....
6561	.....	.....
	.....	.....
	.....	.....
	.....	.....
	.....	.....

#### XIV. UITZONDERLIJKE RESULTATEN

A. Uitsplitsing van de ANDERE UITZONDERLIJKE OPBRENGSTEN (post 764 / 9), indien het belangrijke bedragen betreft.

B. Uitsplitsing van de ANDERE UITZONDERLIJKE KOSTEN (post 664/8), indien het belangrijke bedragen betreft.

## XV. BELASTINGEN OP HET RESULTAAT

#### A. UITSPLITSING VAN DE POST 670/3

- |  |       |
|--|-------|
| 1. Belastingen op het resultaat van het boekjaar .....   |       |
| a. Verschuldigde of betaalde belastingen en voorheffingen .....  |       |
| b. Geactiveerde overschotten van betaalde belastingen en voorheffingen .....   | ( - ) |
| c. Geraamde belastingsupplementen (opgenomen onder post 450/3 van de passiva) .....  |       |
| 2. Belastingen op het resultaat van vorige boekjaren .....   |       |
| a. Verschuldigde of betaalde belastingsupplementen .....   |       |
| b. Geraamde belastingsupplementen (opgenomen onder post 450/3 van de passiva) of belastingsupplementen waarvoor een voorziening werd gevormd (opgenomen onder post 161 van de passiva) ..... |       |

[illegible]



**XV. BELASTINGEN OP HET RESULTAAT** (vervolg)

**B. BELANGRIJKSTE OORZAKEN VAN DE VERSCHILLEN TUSSEN DE WINST VOOR BELASTINGEN**, zoals deze blijkt uit de jaarrekening, **EN DE GERAAMDE BELASTBARE WINST**, met bijzondere vermelding van die welke voortvloeien uit het tijdsverschil tussen de vaststelling van de boekwinst en de fiscale winst (in de mate waarin het resultaat van het boekjaar op belangrijke wijze werd beïnvloed op het stuk van de belastingen)

Boekjaar	

**C. INVLOED VAN DE UITZONDERLIJKE RESULTATEN OP DE BELASTINGEN OP HET RESULTAAT VAN HET BOEKJAAR**

**D. BRONNEN VAN BELASTINGLATENTIES** (in de mate waarin deze informatie belangrijk is om een inzicht te verkrijgen in de financiële positie van de onderneming )

1. Actieve latenties
  - Gecumuleerde fiscale verliezen die aftrekbaar zijn van latere belastbare winsten
2. Passieve latenties

Codes	Boekjaar
9141	
9142	
9144	

**XVI. BELASTING OP DE TOEGEVOEGDE WAARDE EN BELASTINGEN TEN LASTE VAN DERDEN**

- A. De belasting op de toegevoegde waarde in rekening gebracht :

1. aan de onderneming (aftrekbaar)
2. door de onderneming
- B. De ingehouden bedragen ten laste van derden bij wijze van :

1. bedrijfsvoorheffing
2. roerende voorheffing

Codes	Boekjaar	Vorig boekjaar
9145	3.188	3.289
9146	9.677	8.540
9147		
9148		

**XVII. NIET IN DE BALANS OPGENOMEN RECHTEN EN VERPLICHTINGEN**

Persoonlijke zekerheden die door de onderneming werden gesteld of onherroepelijk beloofd als waarborg voor schulden of verplichtingen van derden

waarvan :

- De door de onderneming geëndosseerde handelseffecten in omloop
- De door de onderneming getrokken of voor aval getekende handelseffecten
- Het maximumbedrag ten belope waarvan andere verplichtingen van derden door de onderneming gewaarborgd

Codes	Boekjaar
9149	
9150	
9151	
9153	

## VERKLARING MET BETREKKING TOT DE GECONSOLIDEERDE JAARREKENING

### A. Inlichtingen te verstrekken door elke onderneming die onderworpen is aan de bepalingen van het koninklijk besluit van 6 maart 1990 op de geconsolideerde jaarrekening van de ondernemingen

De onderneming

. heeft met toepassing van het genoemde koninklijk besluit van 6 maart 1990 een geconsolideerde jaarrekening en een geconsolideerd jaarverslag opgesteld en openbaar gemaakt : ☒ ja / ☐ neen <sup>1</sup>

. heeft geen geconsolideerde jaarrekening en geconsolideerd jaarverslag opgesteld, omdat zij daarvan vrijgesteld is om de volgende reden(en) :

a. De onderneming en haar dochterondernemingen overschrijden op geconsolideerde basis niet meer dan één van de in artikel 9 van het genoemde koninklijk besluit van 6 maart 1990 vermelde criteria : ☒ ja / ☐ neen <sup>1</sup>

b. De onderneming is zelf dochteronderneming van een moederonderneming die een geconsolideerde jaarrekening, waarin haar jaarrekening door consolidatie opgenomen is, opstelt en openbaar maakt : ☒ ja / ☐ neen <sup>1</sup>

Indien ja :

. Motivering dat aan alle voorwaarden tot vrijstelling, opgenomen in artikel 8, paragrafen 2 en 3 van het genoemde koninklijk besluit van 6 maart 1990, is voldaan :

. Naam, volledig adres van de zetel en, zo het een onderneming naar Belgisch recht betreft, het btw- of nationaal nummer van de moederonderneming die de geconsolideerde jaarrekening opstelt en openbaar maakt, op grond waarvan de vrijstelling is verleend :

### B. Inlichtingen die moeten worden verstrekt door de onderneming indien zij dochteronderneming of gemeenschappelijke dochteronderneming is

. Naam, volledig adres van de zetel en, zo het een onderneming naar Belgisch recht betreft, het btw- of nationaal nummer van de moederonderneming(en) en de aanduiding of deze moederonderneming(en) een geconsolideerde jaarrekening, waarin haar jaarrekening door consolidatie opgenomen is, opstelt (opstellen) en openbaar maakt (maken) <sup>2</sup> :

. Indien de moederonderneming(en) (een) onderneming(en) naar buitenlands recht is (zijn), de plaats waar de hiervoor bedoelde geconsolideerde jaarrekening verkrijgbaar is <sup>2</sup> :

<sup>1</sup> Schrappen wat niet van toepassing is.

<sup>2</sup> Wordt de jaarrekening van de onderneming op verschillende niveaus geconsolideerd, dan worden deze gegevens verstrekt, enerzijds voor het grootste geheel en anderzijds voor het kleinste geheel van ondernemingen waarvan de onderneming als dochter deel uitmaakt en waarvoor een geconsolideerde jaarrekening wordt opgesteld en openbaar gemaakt.

4. SOCIALE BALANS

In voorkomend geval, het nummer waaronder de onderneming bij de Rijksdienst voor Sociale Zekerheid ingeschreven is (RSZ-nummer) :

768-0000000-79...

Nummers van de paritaire comités die voor de onderneming bevoegd zijn :

I. STAAT VAN DE TEWERKGESTELDE PERSONEN

A. WERKNEMERS INGESCHREVEN IN HET PERSONEELSREGISTER (enkel statutair personeel in dienst)

	Codes	1. Voltijds  (boekjaar)	2. Deeltijds  (boekjaar)	3. Totaal (T) of totaal in voltijdse equivalenten (VTE)  (boekjaar)	4. Totaal (T) of totaal in voltijdse equivalenten (VTE)  (vorig boekjaar)
1. Tijdens het boekjaar en het vorige boekjaar					
Gemiddeld aantal werknemers	100			VTE	(VTE)
Aantal daadwerkelijk gepresteerde uren	101			(T)	(T)
Personeelskosten	102			(T)	(T)
Bedrag van de voordelen bovenop het loon	103	xxxxxxxxxxxxxxxx	xxxxxxxxxxxxxxxx	(T)	(T)

	Codes	1. Voltijds	2. Deeltijds	3. Totaal in voltijdse equivalenten
2. Op de afsluitingsdatum van het boekjaar				
a. Aantal werknemers ingeschreven in het personeelsregister	105			
b. Volgens de aard van de arbeidsovereenkomst				
Overeenkomst voor een onbepaalde tijd	110			
Overeenkomst voor een bepaalde tijd	111			
Overeenkomst voor een duidelijk omschreven werk	112			
Vervangingsovereenkomst	113			
c. Volgens het geslacht				
Mannen	120			
Vrouwen	121			
d. Volgens de beroepscategorie				
Directiepersoneel	130			
Bedienden	134			
Arbeiders	132			
Andere	133			

B. UITZENDKRACHTEN EN TER BESCHIKKING VAN DE ONDERNEMING GESTELDE PERSONEN

	Codes	1. Uitzendkrachten	2. Ter beschikking van de onderneming gestelde personen
Tijdens het boekjaar			
Gemiddeld aantal tewerkgestelde personen	150		
Aantal daadwerkelijk gepresteerde uren	151		
Kosten voor de onderneming	152		

## II. TABEL VAN HET PERSONEELsverloop TIJDENS HET BOEKJAAR

## A. INGETREDEN

a. Aantal werknemers die tijdens het boekjaar in het personeelregister werden ingeschreven

b. Volgens de aard van de arbeidsovereenkomst

Overeenkomst voor een onbepaalde tijd

Overeenkomst voor een bepaalde tijd

Overeenkomst voor een duidelijk omschreven werk

Vervangingsovereenkomst

c. Volgens het geslacht en het studieniveau

Mannen : lager onderwijs

secundair onderwijs

hoger niet-universitair onderwijs

universitair onderwijs

Vrouwen : lager onderwijs

secundair onderwijs

hoger niet-universitair onderwijs

universitair onderwijs

Codes	1. Voltijds	2. Deeltijds	3. Totaal in voltijdse equivalenten
205			
210			
211			
212			
213			
220			
221			
222			
223			
230			
231			
232			
233			

## B. UITGETREDEN

a. Aantal werknemers met een in het personeelsregister opgetekende datum waarop hun overeenkomst tijdens het boekjaar een einde nam

b. Volgens de aard van de arbeidsovereenkomst

Overeenkomst voor een onbepaalde tijd

Overeenkomst voor een bepaalde tijd

Overeenkomst voor een duidelijk omschreven werk

Vervangingsovereenkomst

c. Volgens het geslacht en het studieniveau

Mannen : lager onderwijs

secundair onderwijs

hoger niet-universitair onderwijs

universitair onderwijs

Vrouwen : lager onderwijs

secundair onderwijs

hoger niet-universitair onderwijs

universitair onderwijs

d. Volgens de reden van beëindiging van de overeenkomst

Pensioen

Bruggpensioen

Afdanking

Andere reden

waarvan : het aantal werknemers dat als zelfstandige ten minste op halftijdse basis diensten blijft verlenen aan de onderneming

Codes	1. Voltijds	2. Deeltijds	3. Totaal in voltijdse equivalenten
305			
310			
311			
312			
313			
320			
321			
322			
323			
330			
331			
332			
333			
340			
341			
342			
343			
350			

## III. STAAT OVER HET GEBRUIK VAN DE MAATREGELEN TEN GUNSTE VAN DE WERKGELEGENHEID TIJDENS HET BOEKJAAR

## MAATREGELEN TEN GUNSTE VAN DE WERKGELEGENHEID

Codes	Aantal betrokken werknemers		3. Bedrag van het financiële voordeel
	1. Aantal	2. In voltijdse equivalenten	
1. Maatregelen met een financieel voordeel <sup>1</sup>			
1.1 Bedrijfsplan	400 <sup>2</sup>		
- Mannen	401		
- Vrouwen	402		
1.2 Jongerenbanenplan	403		
1.3 Lage lonen	404		
1.4 Tewerkstellingsakkoorden 1995-1996	405 <sup>2</sup>		
- Mannen	406		
- Vrouwen	407		
1.5 Banenplan ter bevordering van de tewerkstelling van langdurig werklozen	408		
1.6 Maribel	409		
1.7 Herinschakelingsjobs (ouder dan 50 jaar)	410		
1.8 Conventioneel halftijds brugpensioen	411		
1.9 Volledige loopbaanonderbreking	412		
1.10 Vermindering van de arbeidsprestaties (deeltijdse loopbaanonderbreking)	413		
2. Andere maatregelen			
2.1 Eerste-werkervaringscontract	500		
2.2 Ingroeibanen	501		
2.3 Jongerenstage	502		
2.4 Overeenkomst werk - opleiding	503		
2.5 Leervereenkomst	504		
2.6 Opeenvolgende arbeidsovereenkomsten voor een bepaalde tijd	505		
2.7 Conventioneel brugpensioen	506		

Aantal werknemers betrokken bij één of meerdere maatregelen ten gunste van de werkgelegenheid :

- totaal voor het boekjaar

- totaal voor het vorige boekjaar

550		
560		

## IV. INLICHTINGEN OVER DE OPLEIDINGEN VOOR DE WERKNEMERS TIJDENS HET BOEKJAAR

Totaal van de opleidingsinitiatieven ten laste van de werkgever

Mannen

Vrouwen

Codes	1. Aantal betrokken werknemers	2. Aantal gevolgde opleidingsuren	3. Kosten voor de onderneming
580			
581			

<sup>1</sup> Financieel voordeel voor de werkgever met betrekking tot de titularis of diens plaatsvervanger.

<sup>2</sup> De rubrieken 400 en 405 zijn de totalen voor de splitsing over mannen en vrouwen (400 = 401 + 402 en 405 = 406 + 407).

Mevrouwen,  
Mijne Heren,

In overeenstemming met de wet en in toepassing van de statuten, heeft de Raad van Bestuur aldus verslag uitgebracht over de bedrijvigheid van de vereniging tijdens het dienstjaar 1998.

De Raad van Bestuur verzoekt U de jaarrekening te willen goedkeuren zoals die werd afgesloten op 31/12/1998 en vastgesteld in zitting van de Raad van Bestuur op 12 mei 1999, waarvan het toezicht en de controle werden uitgeoefend door de Commissaris-revisor en door het College van Commissarissen.

De Raad van Bestuur stelt voor om, overeenkomstig artikel 45 van de statuten, het batig saldo te boeken op de beschikbare reserve, na voorafneming van 5 % voor het vormen van de wettelijke reserve.

Tevens worden de vennoten verzocht door een bijzondere stemming kwijting te willen verlenen aan de bestuurders en commissarissen, nopens de vervulling van hun mandaat tijdens het afgelopen boekjaar, en aan de commissaris-revisor voor het vervullen van zijn opgelegde taak.

Tenslotte willen wij bij deze gelegenheid iedereen die heeft meegewerkt aan de verwezenlijking van de doelstelling van onze vereniging van harte bedanken.

Brugge, 12 mei 1999.

NAMENS DE RAAD VAN BESTUUR

De secretaris,

A. SERPIETERS

De voorzitter,

L. DEDECKER



## VERSLAG VAN HET COLLEGE VAN COMMISSARISSEN

Overeenkomstig de wettelijke en statutaire bepalingen en in uitvoering van het mandaat van Commissaris, dat ons door de Algemene Vergadering werd toevertrouwd, hebben wij de eer U verslag uit te brengen over het toezicht op de financiële activiteiten van het boekjaar 1998 afgesloten op 31 december 1998, en over de jaarrekening.

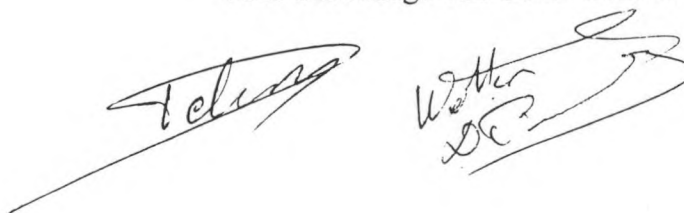
Alle nodige bescheiden werden binnen de statutaire termijnen ter beschikking gesteld van het College. Daarbij werden alle mogelijke inlichtingen verstrekt om het College toe te laten een doelmatige en grondige controle uit te oefenen en er zich van te vergewissen dat de wettelijke voorschriften werden nageleefd.

Uit het onderzoek van de verschillende documenten is bij steekproeven gebleken dat de bedragen, vermeld in de jaarrekening die werd voorgelegd, volledig overeenstemmen met die van de gevoerde boekhouding.

Het College van commissarissen stelt dan ook voor de jaarrekening, zoals die door de Raad van Bestuur werd opgesteld, goed te keuren.

Brugge, 12 mei 1999.

Voor het college van Commissarissen.



**Verslag van de commissaris-revisor over het boekjaar afgesloten op 31 december 1998 gericht tot de algemene vergadering van aandeelhouders van de vennootschap C.V.B.A. Intercommunale Kustredingsdienst West-Vlaanderen**

Overeenkomstig de wettelijke en statutaire bepalingen, brengen wij u verslag uit over de uitvoering van de controleopdracht die ons werd toevertrouwd.

Wij hebben de controle uitgevoerd van de jaarrekening, opgesteld onder de verantwoordelijkheid van de raad van bestuur van de vennootschap, over het boekjaar, afgesloten op 31 december 1998, met een balanstotaal van 14.452.373 BEF en waarvan de resultatenrekening afsluit met een winst van het boekjaar van 1.580.274 BEF. Wij hebben eveneens de bijkomende specifieke controles uitgevoerd die door de wet zijn vereist.

**Verklaring over de jaarrekening zonder voorbehoud**

Onze controles werden verricht overeenkomstig de normen van het Instituut der Bedrijfsrevisoren. Deze beroepsnormen eisen dat onze controle zo wordt georganiseerd en uitgevoerd dat een redelijke mate van zekerheid wordt verkregen dat de jaarrekening geen onjuistheden van materieel belang bevat, rekening houdend met de Belgische wettelijke en bestuursrechtelijke voorschriften met betrekking tot de jaarrekening.

Overeenkomstig deze normen hebben wij rekening gehouden met de administratieve en boekhoudkundige organisatie van de vennootschap, alsook met de procedures van interne controle. De verantwoordelijken van de vennootschap hebben onze vragen naar opheldering of inlichtingen duidelijk beantwoord. Wij hebben op basis van steekproeven de verantwoording onderzocht van de bedragen opgenomen in de jaarrekening. Wij hebben de waarderingsregels, de betekenisvolle boekhoudkundige ramingen die de onderneming maakte en de voorstelling van de jaarrekening in haar geheel beoordeeld. Wij zijn van mening dat deze werkzaamheden een redelijke basis vormen voor het uitbrengen van ons oordeel.

Naar ons oordeel, rekening houdend met de toepasselijke wettelijke en bestuursrechtelijke voorschriften, geeft de jaarrekening afgesloten op 31 december 1998 een getrouw beeld van het vermogen, van de financiële toestand en van de resultaten van de vennootschap en wordt een passende verantwoording gegeven in de toelichting.





**Bijkomende verklaringen**

Wij vullen ons verslag aan met de volgende bijkomende verklaringen (en inlichtingen) die niet van aard zijn om de draagwijdte van onze verklaring over de jaarrekening te wijzigen:

- Het jaarverslag bevat de door de wet vereiste inlichtingen en stemt overeen met de jaarrekening.
- Onverminderd de formele aspecten van ondergeschikt belang, wordt de boekhouding gevoerd en de jaarrekening opgesteld overeenkomstig de in België toepasselijke wettelijke en bestuursrechtelijke voorschriften.
- Wij dienen U geen enkele verrichting of beslissing mede te delen die in overtreding met de statuten of de vennootschappenwet zou zijn gedaan of genomen. De resultaatsverwerking die aan de algemene vergadering wordt voorgesteld, stemt overeen met de wettelijke en statutaire bepalingen.

Brugge, 17 mei 1999,

  
BVBA Cleppe, Keunen & partners, bedrijfsrevisoren, vertegenwoordigd door  
Jan Cleppe, commissaris-revisor.

